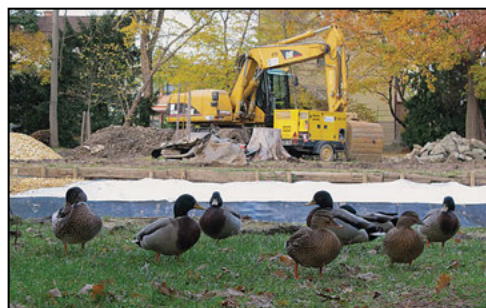


S O B O T S K E

n o v i n e



- 4 14. redna seja
mestnega sveta
- 5 Obnova ribnika v
mestnem parku
- 6 Predstavitev projekta
TRILOC

- 9 50 let vrtca in krajevne
skupnosti Pušča
- 11 Najstarejša občanka
šteje 103 leta
- 16 Tradicionalne jesenske
prireditve v mestu

- 23 Dogodki EPK 2012
v Murski Soboti
- 32 47. tek po ulicah
Murske Sobote
- 36 Vaja reševanja v
Gledališču Park



Jože Denko, »Šefe«
Krožišče na Tišinski ulici



Mirko Rajnar, »Sožitje«
Krožišče pri BTC-ju



Ignac Meden, »Luč v travi«
Lendavska ulica



Spoštovane občanke, spoštovani občani!

Mestna občina Murska Sobota je v letu 2010 pričela z dejavnostmi pri projektu »Občina po meri invalidov«. Nosilec projekta, v okviru katerega poteka tudi podeljevanje listine, je nevladna organizacija Zveza delovnih invalidov Slovenije. Cilj projekta je zagotoviti kar najboljše pogoje za življenje vseh občanov, še zlasti invalidov. Pri tem si lokalna skupnost nenehno prizadeva za upoštevanje in spoštovanje različnosti ter vključevanje invalidov v družbeno in socialno okolje.

Mestna občina Murska Sobota je k sodelovanju povabila vse invalidske organizacije, ki delujejo v mestni občini, in odgovorne predstavnike javnih služb, ki se srečujejo s problematiko invalidov. Pozorno je prisluhnila pripombam in predlogom, ki jih je pozneje vključila v t. i. akcijski načrt. Imenoval sem posebno delovno skupino, ki je pripravila analizo o položaju invalidov pri nas in predlog akcijskega načrta za neodvisno življenje invalidov v občini z nalogami, izvajalci, roki in viri financiranja. Prav tako sem imenoval svet invalidov, v katerega so enakopravno vključeni vsi predstavniki invalidskih organizacij v občini, ki koordinirajo in spremljajo delo izvajalcev, o čemer obvestijo mestni svet in javnosti. Da bi uresničili zavezo o izvedbi dejavnosti za pridobitev listine »Občina po meri invalidov« in sprejeli vse ukrepe za zagotavljanje enakih možnosti v lokalni skupnosti, je mestni svet novembra lani sprejel akcijski načrt za neodvisno življenje invalidov v mestni občini. Akcijski načrt je temeljni občinski dokument, ki usmerja dejavnosti na področju invalidskega varstva.

Glede na predhodno izpolnjene formalne pogoje za kandidaturo v omenjenem projektu smo aprila letos skupaj s predsednikom Zveze društev invalidov Slovenije Dragom Novakom in predsednikom Medobčinskega društva invalidov Murska Sobota Rudolfom Kuličem podpisali dogovor o vključitvi Mestne občine Murska Sobota v projekt »Občina po meri invalidov«. **Upravni odbor Zveze delovnih invalidov Slovenije je nato oktobra sprejel sklep, da se murskosoboški mestni občini podeli listina »Občina po meri invalidov«, ki jo bomo prejeli 4. decembra.** Vendar s slovesno podelitvijo listine in nazivom, ki ga bo naša občina od takrat nosila, naloga nikakor ne bo končana. Zagotavljanje dostopnosti do javnih površin z urejanjem klančin za invalide, olajšani dostopi za invalide do javnih institucij in prilagoditev prometnih oznak so le delček opravljenih nalog, ki smo si jih zadali ob začetku projekta. Veliko bo še treba postoriti, da skupaj ustvarimo pogoje, da se bodo tudi občani z različnimi vrstami oviranosti lažje vključevali v družbeno življenje naše občine in se v njej počutili kar najbolj prijetno. Najmanj, kar lahko k temu skupnemu projektu prispevate tudi vi, je, da se ob zadregi ovirane osebe – najsi bo to v prometu, trgovini ali javni instituciji – ne obrnete proč, temveč ji ponudite pomoč ali namenite prijazen nasmeh.

Vaš župan

14. redna seja mestnega sveta

Špela Horvat

Mestni svetniki so se v četrtek, 11. oktobra, sestali na 14. redni seji mestnega sveta. Največ pozornosti so namenili javno-zasebnemu partnerstvu za gradbeno in tehnološko energetsko sanacijo objektov, ki so v lasti občine, potrdili so Mojco Breščak za direktorico Razvojnega centra, določili predstavnike mestne občine v volilnem telesu za državne svetnike in izvolili Marjana Maučeca za kandidata za državnega svetnika.

Po potrditvi zapisnika so se mestni svetniki lotili druge obravnave predloga odloka o ustanovitvi javnega podjetja Vodovod sistema B, ki bi opravljalo dejavnost obvezne lokalne gospodarske javne službe zbiranja, prečiščevanja in oskrbe s pitno vodo na območju Mestna občina Murska Sobota ter občin Beltinci, Cankova, Gornji Petrovci, Grad, Hodoš, Kuzma, Moravske Toplice, Puconci, Rogašovci, Šalovci in Tišina. Omenjeni odlok predstavlja tudi medobčinski sporazum o upravljanju javne infrastrukture na celotnem in enotnem sistemu območja. Osnovni kapital javnega podjetja bo znašal 50.000 evrov, osnovni vložki in na njihovi osnovi pridobljeni poslovni deleži pa so določeni glede na predvideno porabo vode v posameznih občinah; za mestno občino to pomeni 42,37-odstotni delež in dobrih 21.000 evrov osnovnega vložka. Mestni svetniki so predlog odloka v drugi obravnavi soglasno sprejeli. Kot so pojasnili na občinski upravi, ureditev pravno-formalnih vprašanj o podjetju Vodovod sistema B omogoča črpanje kohezijskih sredstev, župan Anton Štihec pa je pojasnil, da črpanje sredstev z ustanovitvijo javnega podjetja pogojuje tudi pristojno ministrstvo. Kljub temu je v razpravi Suzana Varga iz Modre Liste Anton Štihca poudarila, da so v njihovi svetniški skupini odlok sprejeli z »grenkim priokusom«, saj je bil prvotni predlog veliko ugodnejši, saj bi imela mestna občina kot največji deležnik pri odločanju večji vpliv; svet ustanoviteljic je v takratni različici odločal s tričetrtinsko večino glasov iz naslova kapitala in tremi četrtinami glasov navzočih družbenikov ustanoviteljev, tudi skupščina bi odločala po enakih kriterijih.

Po sedaj sprejetem odloku oba organa odločata z večino glasov kapitala in tremi četrtinami glasov iz naslova ustanoviteljstva, pri čemer ima vsak družbenik samo en glas. Mestni svet je prav tako z večinsko podporo v drugi obravnavi sprejel predlog odloka o ustanovitvi javnega zavoda Zdravstveni dom Murska Sobota. Gre za novo določanje ustanoviteljstva javnega zavoda, ki je deloval na območju bivše Občine Murska Sobota.

Za predlog odloka o spremembah in dopolnitvah odloka o prostorskih ureditvenih pogojih (PUP) za območje Mestne občine Murska Sobota (gradnja infrastrukturnih objektov, omrežij in naprav) so mestni svetniki sklenili, da predlog obravnavajo po rednem in ne po predlaganem skrajšanem postopku. Goran Milošević iz svetniške skupine SD je v razpravi opozoril predvsem na velike spremembe v urejanju prostora, predvsem na področju kmetijskih zemljišč ter na območju vodnih in obvodnih virov, kjer je dovoljena celo izgradnja energetskih objektov oziroma elektrarn. Angelca Dokl Mir iz oddelka za infrastrukturo je pojasnila, da je odlok najhitrejši način za nadaljevanje projekta vodovoda. Župan je ob tem dodal, da je glavni razlog spremembe PUP, da bo imela mestna občina v prostorskem aktu pravno podlago za pridobitev gradbenega dovoljenja za objekte pri projektu gradnje vodookrbe Pomurja. Sprejetje odloka za namene gradnje kakršnih koli energetskih projektov je zavrnil. V šesti točki dnevnega reda so svetniki v prvi obravnavi odločali o predlogu odloka o občinskem podrobnem prostorskem načrtu (OPPN) za stanovanjski kompleks v Rakičanu, v sedmi točki pa predlog odloka o

OPPN za obrtno-trgovski in športni kompleks, prav tako v Rakičanu. Ob sprejetju obeh odlokov v prvi obravnavi so svetniki sprejeli tudi, da se v odlok vključi zgraditev obojestranskega pločnika ob že zgrajenih stanovanjskih objektih. Andrej Mešič iz SDS je ob tem povedal, da v njihovi svetniški skupini pozdravljajo odloke, ki kažejo, da v okolju še obstajajo gospodarske družbe, »ki si upajo« in imajo želje, da v mestni občini naredijo določen napredek in poženejo gospodarstvo.

Nadalje so svetniki sprejeli predlog odloka o spremembah in dopolnitvah odloka o občinskih cestah v prvi obravnavi, sledil pa je trd oreh, tj. akt o javno-zasebnem partnerstvu za izvedbo projekta »Pogodbena zagotavljanje prihrankov rabe energije in pogodbena oskrba z energijo v javnih objektih Mestne občine Murska Sobota«. Predmet javno-zasebnega partnerstva je gradbena in tehnološka energetska sanacija objektov v lasti Mestne občine Murska Sobota ter uvedba energetskega upravljanja v teh objektih, zasebnega partnerja pa se izbere z javnim razpisom v odprtem postopku. Vse bolj se zavedamo problematike financiranja investicijskih projektov v mestni občini, saj je finančnih sredstev za izvedbo v proračunu vedno manj, je uvodoma pojasnil župan Štihec in izpostavil predvsem financiranje na področju družbenih dejavnosti, v okviru katerih deluje veliko javnih zavodov, predvsem na področju vzgoje in izobraževanja, kjer so stroški vzdrževanja infrastrukture veliki. »Javni interes predstavlja potreba po zagotovitvi učinkovitega in gospodarnega upravljanja s temi energetskimi sistemi,« je povedal Štihec, ki ta interes med drugim vidi v zmanjšanju

porabe, povečanju energetske učinkovitosti, zmanjšanju onesnaževanja ter navsezadnje v izboljšanju bivanjskih pogojev. Najustrenejši model javno-zasebnega partnerstva bi po njegovem mnenju bilo javno-naročniško pogodbeno razmerje. Marko Martinuzzi je potrdil, da je predlog glede na finančni položaj edini pravi izhod, a ob tem izpostavil 12. člen akta, ki določa, da strokovno komisijo, ki opravi pripravo in izvedbo javnega razpisa, pregled in oceno prispelih vlog oziroma prijavi ter spiše strokovno poročilo, imenuje župan. Martinuzzi je občinsko službo vprašal, ali je ta del skladen z zakonom o javnem naročanju. Odgovoril mu je kar župan sam, z besedami, da ga sploh ne bi zapisali v aktu, če

ne bi bil skladen z zakonodajo. Dušan Bencik je v razpravi med drugim podal strokovno vprašanje, kako bo z osnovnimi sredstvi, ko bo zasebni partner investiral v določen objekt, Sabina Gutalj iz pravne službe pa je zatrdila, da bo glede lastništva ostalo, kot je. Marjan Gujt iz LDS je izrazil pomislek o transparentnosti izbire zasebnega partnerja, Nataša Horvat iz vrst LDS pa je v navezavi s tem podala amandma k predlogu akta, ki ga je podpisalo deset mestnih svetnikov, naj strokovno komisijo za pregled in oceno prispelih vlog imenuje mestni svet in ne župan, kot je bilo prvotno predvideno. Mestni svetniki so akt z dvema amandmajema sprejeli. Slavko Domjan, vodja oddelka za proračun in finance na

Mestni občini Murska Sobota, je pojasnil ozadje sklepa o drugih prerazporeditvah sredstev rebalansa proračuna za leto 2012, mestni svetniki pa so ga sprejeli. V nadaljevanju seje so svetniki v tajnem glasovanju za člana državnega sveta izvolili Marjana Maučeca, za predstavnike mestne občine pri volitvah za člana državnega sveta pa Marjana Gujta, Gorana Miloševića, Jasmino Opec in Marka Martinuzzi.

V svet javnega zavoda Srednja poklicna in tehniška šola Murska Sobota so kot predstavnico lokalne skupnosti mestni svetniki potrdili Natašo Horvat, v svet javnega zavoda Ekonomska šola Murska Sobota pa Angelo Novak. Mestni svet je prav tako podal soglasje k imenovanju

Mojce Breščak za direktorico javnega zavoda Razvojni center Murska Sobota. Pred zadnjima točkama kadrovskih zadev, ko bi mestni svetniki morali odločiti o soglasju Robertu Celcu k imenovanju direktorja javnega zavoda RIS Dvorec Rakičan in ko bi morali odločiti o prenehanju mandata sedanju direktorici zavoda RIS Dvorec Rakičan Jožici Sekolovnik, je župan sejo prekinil. Kot je povedal, bodo svetniki o preostalih točkah odločali pred novembrsko redno sejo.

Ribnik s sanacijo do (še) lepše podobe

Špela Horvat

Zaradi vse večje onesnaženosti ribnika v mestnem parku so se na mestni občini odločili postaviti biološko čistilno napravo. Poseg v ribnik v mestnem parku je zadnja naložba, ki jo je mestna občina predvidela v sklopu projekta »3 Parki – 3 Park«. Slednjega od leta 2010 izvaja s podporo Evropske unije v čezmejnem sodelovanju z občinama Körmen in Gornja Radgona. Ob ribniku, katerega sanacija je obsegala popolno izpraznitev vode, čiščenje, zamenjavo folije in ureditev brežin, je sedaj tudi biološka čistilna naprava. Ta bo vodo iz ribnika sproti čistila, zato se bo ne le izboljšala kakovost vode, ampak bo manjša tudi verjetnost poginov živali.

Kot je namreč pojasnjeno v projektni dokumentaciji, je voda v ribniku zaradi dodajanja hranilnih snovi, hranjenja rib in divjih rac onesnažena, prišlo je namreč do povečanega razmnoževanja mikroorganizmov in razkrojevalcev, kar lahko privede do pomanjkanja kisika in povzroči pogin rib.

Ribe, povečini krape, bilo jih je približno šest kadi, so pred začetkom del polovili ribiči iz Ribiške družine Murska Sobota. Ribe so trenutno v karanteni; ker domnevajo, da so okužene, jih bodo v primeren vodotok spustili šele čez čas. Race in ostalo perjad je v ostale dele parka pregnal hrup težkih delovnih strojev, na občini pa predvidevajo, da se bodo ob mirnejših časih vrnile.

Pogodbena vrednost del znaša 135.000 evrov, pri čemer je v sklopu projekta »3 Parki – 3 Park« operacija sofinancirana s sredstvi Evropskega sklada za regionalni razvoj v okviru Operativnega programa Slovenija-Madžarska



2007–2013 v višini 85 odstotkov ter z nacionalnimi sredstvi v višini 10 odstotkov. Mestna občina Murska Sobota prispeva sredstva v višini 5 odstotkov. Celoten projekt je bil ocenjen na 1,9 milijona evrov za vse tri sodelujoče občine, vrednost projekta za mestno občino pa je ocenjena na 660 tisoč evrov.

V Murski Soboti so do sedaj v mestnem parku poskrbeli za sanacijo in zasaditev novih dreves, postavljene so informacijske table, na Fazaneriji je bila obnovljena trim steza, urejene so bile

brežine Ledave in razbremenilnega kanala. Občani so si vsekakor najbolj zapomnili revitalizacijo topolovega drevoreda od Murske Sobote do Rakičana, pri katerem naj bi občina z zasaditvijo novega prispevala k večji varnosti svojih občanov.



Projekt TRILOC

Sodelovanje obmejnih regij pri kreiranju infrastrukturnih in logističnih rešitev za pospeševanje regionalnega razvoja

Z oktobrom se je zaključil projekt TRILOC, ki ga delno financira Evropska unija, in sicer iz Evropskega sklada za regionalni razvoj. Projekt se je izvajal v okviru OP SI-AT 2007–2013.

Zamisel za projekt se je projektnim partnerjem porodila ob vsakodnevnem srečevanju s težavami na področju transporta, dostopnosti do javnega potniškega prometa ter sodelovanja podjetij med regijami v Sloveniji in Avstriji. Zavedamo se, da je izboljšanje transporta in logistične infrastrukture življenjskega pomena za hitrejši in trajnostni razvoj v čezmejnih regijah. Večja dostopnost in transportna povezanost bosta izboljšali ekonomsko, socialno in kulturno okolje. Logistične platforme skupaj z logističnimi rešitvami predstavljajo podlago za nadaljnji razvoj regij, predvsem če bodo povezane v široko medregijsko čezmejno mrežo. Zato je bilo treba analizirati obstoječe stanje območij znotraj regije in njihovih prioritarnih področij ter na tej osnovi pripraviti koncepte, ki bodo pomagali pri uresničevanju dolgoročnih skupnih lokalnih, nacionalnih in čezmejnih projektov.

Zaradi treh vsebinskih področij je projekt razdeljen v tri module:

- Modul 1:** Razvoj infrastrukture v logistični in obrtni coni Ratschendorf – Ptuj (sodelovanje in mreženje)
- Modul 2:** Nova pot – železniška infrastruktura povezuje čezmejno ozemlje ter ostale regije – do novega petega koridorja (cesta in železnica)
- Modul 3:** Izobraževalni in certifikacijski sistem za logistične poklice v Sloveniji

Mestna občina Murska Sobota je sodelovala predvsem v modulu 2, v okviru katerega je nastala »Študija izvedljivosti vzpostavitve železniške infrastrukture do novega V. koridorja na relaciji Bad Radkersburg–Murska Sobota«. Namen študije je bil ugotoviti možnosti vzpostavitve železniške povezave med Bad Radkersburgom in Mursko Soboto z navezavo na peti prometni koridor. Gre za preliminarno študijo, ki omogoča nadaljnja pogajanja za vključitev v državni prostorski razvoj ter razvoj skupne

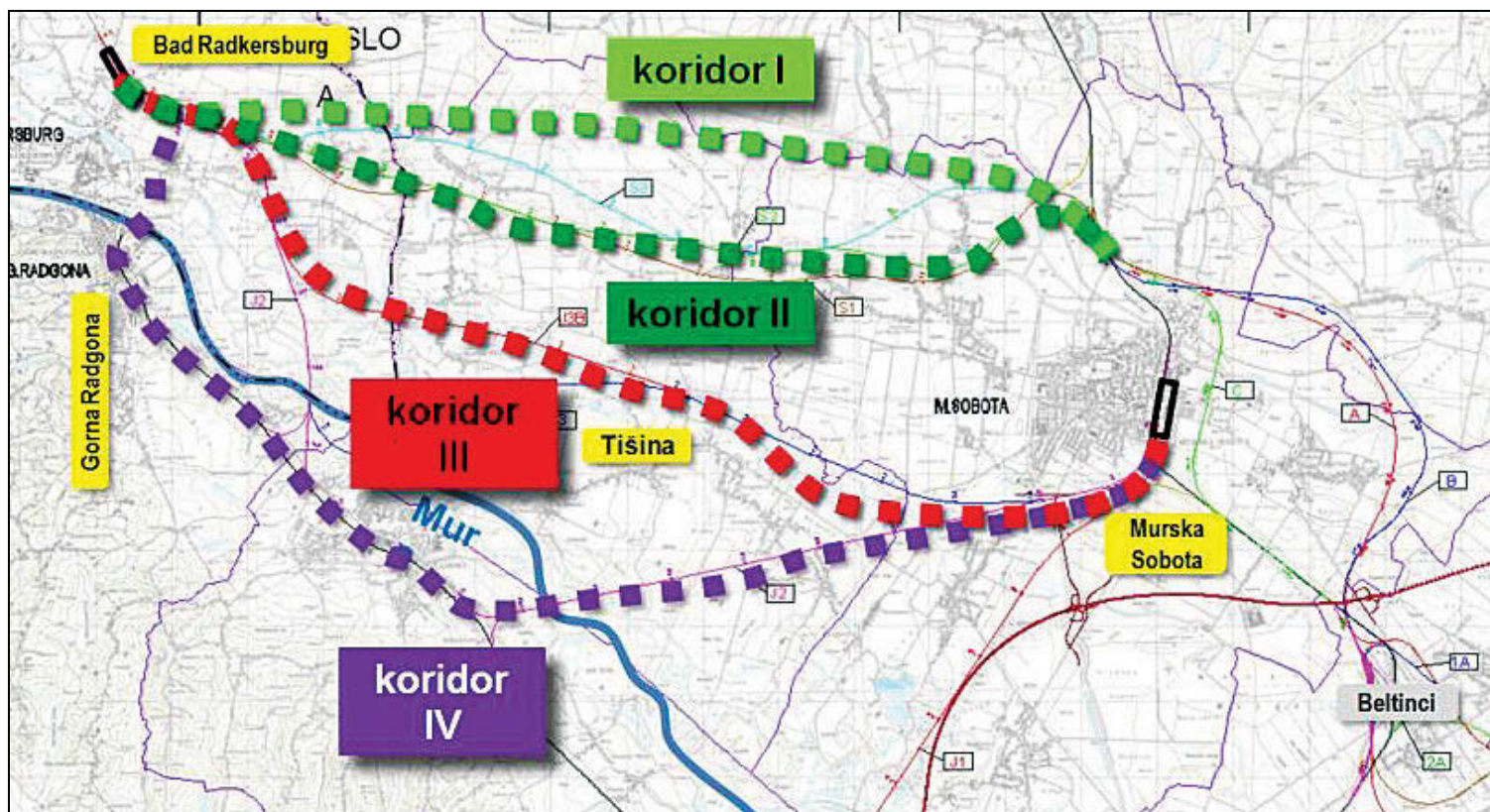
čezmejne prometne politike ob predpostavki, da bosta v prihodnje za to zainteresirani obe strani.

Naročniki študije so bili trije projektni partnerji v projektu TRILOC, modul 2 in sicer Univerza v Mariboru, Fakulteta za logistiko, Mestna občina Murska Sobota in Občina Tišina. Izvajalec, izbran z javnim naročilom, je bil konzorcij partnerjev PNZ svetovanje projektiranje, d. o. o., Ljubljana in IBK Ingenieurbüro Kronawetter ZT Gesellschaft mbH, Beljak s podizvajalci: Aleš Mlakar, prostorsko načrtovanje, s. p., Urbanistični inštitut RS in Eplan, d. o. o.

Študija je prinesla ugotovitve o povpraševanju po transportu po železniških tirih med Bad Radkersburgom in Mursko Soboto v prihodnje, kakšne so prostorske omejitve in spodbude za vzpostavitev nove proge ter kje so mogoči in smiselni koridorji za potek nove proge. Študija je podala tudi štiri različice tras in ocene investicijske vrednosti glede na cene danes. Študija prav tako podaja ugotovitve prometne, ekonomske, okoljske in socialne upravičenosti izgradnje različic ter poda najboljšo oziroma najugodnejšo izbiro.

Razmere na območju, ki je predmet obdelave (dežela avstrijska Štajerska, podravska in pomurska statistična regija), so razvojno nehomogene, saj obstaja precejšnja razlika med avstrijskimi in slovenskimi območji. V območju obdelave danes prevladuje uporaba cestnega podsistema, ki spodbuja prometno povpraševanje in razpršeno poselitev, zapostavlja pa rabo drugih prometnih sredstev, zlasti železnice. Tudi veljavni Nacionalni program razvoja slovenske železniške infrastrukture za zdaj ne predvideva izgradnje železniške povezave Bad Radkersburgom in Mursko Soboto.

Če se bodo prihodnja pogajanja razvijala v smeri vzpostavitve te železniške povezave, bo treba posodobiti danes enotirno in neelektrificirano železniško progo od Spielfelda (Šentilj) do Bad Radkersburga, ki je del graškega omrežja hitrih primestnih prog, del petega koridorja pa se vije skozi Pomurje.



Različice koridorjev nove železniške infrastrukture na relaciji Bad Radkersburg–Murska Sobota

Trasiranje

Proga Bad Radkersburg–Murska Sobota bi v prvi vrsti povezala obe čezmejni regiji, lokalne kraje, omogočila železniško povezavo med pomursko in jugovzhodno avstrijsko Štajersko ter skrajšala železniško povezavo med Mursko Soboto in Mariborom. Hkrati bi omogočila povezavo med transevropskima povezavama Gradec–Maribor in Trst–Ljubljana–Budimpešta. S tem bi nova proga Spielfeld (Šentilj)–Bad Radkersburg–Murska Sobota lahko postala tudi del evropskega železniškega omrežja.

Skladno s projektno nalogo so zasnovane tri različice koridorjev železniške proge, ki vse v celoti potekajo po levem bregu reke Mure. Poleg tega je dodatno zasnovana še četrta različica, ki delno poteka tudi po desnem bregu reke Mure in jo dvakrat prečka. Obravnavane so torej štiri različice ali štirje koridorji poteka nove proge, ki bi povezali Bad Radkersburg in Mursko Soboto.

Na osnovi celovite primerjave koridorjev je ugotovljeno, da je najugodnejši potek po koridorju 1. Železniška proga Bad Radkersburg–Murska Sobota je vsekakor izvedljiva, še zlasti po predlaganem koridorju 1, ki je najugodnejši in hkrati najcenejši. Študija ugotavlja, da se lahko proga po tem koridorju nadgradi še s povezavo Bad Radkersburg–Gornja Radgona. Vsekakor je smiselno o povezavi go-

voriti takrat, ko bo posodobljena povezava Gradec–Bad Radkersburg z možnostjo navezave na Maribor, za kar je potreben dogovor na ravni dveh držav.

Študija izvedljivosti je definirana kot študija za predlagani projekt, s katero se določi, ali je predlog dovolj privlačen in upravičuje nadaljnjo, podrobnejšo obdelavo. To pomeni, da je omenjena študija šele prvi korak pri načrtovanju in umeščanju v prostor, zato je njen namen predvsem ugotoviti in opisati lastnosti predlaganih koridorjev ter jih med seboj primerjati.

Partnerji na projektu TRILOC

Vodilni partner: ZRS Bistra Ptuj

Projektni partnerji:

Mestna občina Murska Sobota

Občina Tišina

Univerza v Mariboru, Fakulteta za logistiko

Zavod RISO

KEG Ratschendorf

Mestna občina Bad Radkersburg

Verein für Internationale Bildungsangebote – IBSS –

International Business School Styria

Naložba v vašo prihodnost

Operacijo delno financira Evropska unija
Evropski sklad za regionalni razvoj



Investition in Ihre Zukunft

Operation teilweise finanziert von der Europäischen Union
Europäischer Fonds für regionale Entwicklung

Slovesnost ob spominskem dnevu

Mestne občine Murska Sobota

Vida Lukač



17. oktobra praznujemo spominski dan Mestne občine Murska Sobota. Do leta 1995 je bil to občinski praznik »velike« občine Murska Sobota, po odloku iz leta 1997 pa ta praznik obeležujemo kot spominski dan Mestne občine Murska Sobota.

Na ta dan se spominjamo zgodovinskih dogodkov iz težkih časov v drugi svetovni vojni, ki smo jih Slovenci preživljali pod tujimi zavojevalci. V Prekmurju so oktobra leta 1941 izgubili življenje prvi borci: Štefan Kovač v Gančanih, ter Štefan Cvetko in Ali Kardoš v Murski Soboti. V oktobru 1944 so okupatorji začeli boj proti zavednim Prekmurcem

in prav 17. oktobra napadli aktiviste Osvobodilne fronte v Murski Soboti, kjer je padel Juš Kramar, 21. oktobra pa partizana Dane Šumenjak in Alojz Kosi na Vaneči. Po teh dogodkih se je začelo množično preganjanje zavednih Prekmurcev in Židov, ki so bili odpeljani v zapore in koncentracijska taborišča.

Na predvečer praznika je v grajski dvorani potekala slovesnost, na kateri je slavnostni govornik Geza Farkaš, načelnik Upravne enote Murska Sobota, s svojem nagovoru spomnil na te zgodovinske trenutke v drugi svetovni vojni. Poudaril je pomen partizanskih borcev in njihovega boja za lastno državo, ki je komaj postala polnoletna. V govoru se je dotaknil tudi aktualnega političnega dogajanja v državi, predvsem varčevalnih ukrepov

na račun javnega sektorja in srednjega sloja. Z besedami, da je zgodovina človeštva sestavljena iz niza temnih in svetlih dogodkov, zato se je treba tudi ob spominu na tragične dogodke z optimizmom zazreti v prihodnost, je Farkaš zaključil svoj govor in čestital zbranim ob prazniku.

V kulturnem programu so nastopili učenci Glasbene šole Murska Sobota z arijami iz Mozartovih oper, Gabriela Peurača Granfol pa je recitirala domoljubno poezijo.

Žalna slovesnost

pred dnevom spomina na mrtve

Vida Lukač



Pred dnevom spomina na mrtve je Mestna organizacija Združenja borcev za vrednote NOB v sodelovanju z Mestno občino Murska Sobota priredila žalno slovesnost na pokopališču v Murski Soboti pri piramidi.

Po pozdravu predsednika mestne organizacije Zveze borcev za vrednote NOB Damirja Domjana je zbrane nagovoril podžupan Jože Casar, ki je dejal, da nas dan spomina na mrtve nagovarja k spominjanju. »Spominjanju na prednike, zaradi katerih smo danes tukaj in po katerih zaslugi smo postali to, kar danes smo.

V spominu ohranjamo njihove nauke in ideje, njihovo držo in življenjske izkušnje. Na nas je, da jih posredujemo prihodnjim rodovom, da po potomcih ohranimo zapuščino prednikov. Najlepše se tistim, ki jih ni več med nami, oddolžimo z nadaljevanjem njihovega dela in njihovih misli ter uresničitvijo vizije hrabrih ljudi, ki so v najtežjih časih naše zgodovine znali izbrati pravo pot,« se je padlim v vojnah ter vsem umrlim na pokopališču poklonil Casar.

V programu so sodelovali mešani pevski zbor Vladimir Močan Društva upokojencev Murska Sobota in učenci Osnovne šole III Murska Sobota z recitacijami. Podžupan in predsednik mestne organizacije Združenja borcev za vrednote NOB sta pri spo-

minskih obeležjih padlim v prvi in drugi svetovni vojni položila vence in prižgala sveče.

Slovesnosti se je udeležil tudi vojaški ataše Veleposlaništva Ruske federacije Mihail Glagazin, ki je položil venec pri spomeniku padlim ruskim vojakom na murskosoboškem pokopališču.

Podžupan je svečo prižgal tudi na židovskem pokopališču, kjer se mu je pridružila Erika Fürst, predstavnica židovske skupnosti v Murski Soboti, ki je preživela holokavst, kasneje pa se je podžupan poklonil še ob spomeniku sestreljenim zavezniškim vojakom na Kopališki ulici.

Pol stoletja vrtca Pušča in prvo desetletje krajevne skupnosti Pušča

Geza Grabar



Edinstveni romski vrtec obiskuje 27 otrok, od tega je osem neromskih. Morda je hitremu urbanemu razvoju Pušče, že leta komunalno najbolj urejenemu romskemu naselju v Sloveniji, kot samoumevno sledilo tudi odprtje vrtca. A ta odločitev je bila 50 let nazaj vendarle zelo pogumna, saj so bili Romi sprva do vrtca zelo nezaupljivi.

Kmalu se je izkazalo, da je bila odločitev o odprtju prvega romskega vrtca v vsej nekdanji skupni državi Jugoslaviji pomemben prispevek k socializaciji romske skupnosti v občini.

Ker vrtec na Pušči od leta 2009 obiskuje vedno več Neromov, je prav to najlepši dokaz vse večjega sožitja med Romi in večinskim prebivalstvom. To so izpostavljali tudi številni govorniki na slovesnosti, ki so jo združili s praznovanjem prvega okroglega jubileja edine romske krajevne skupnosti v državi.

Ravnateljica murskosoboških vrtcev Bernarda Marič je zadovoljna, ker v tem vrtcu ne gre zgolj le za vzgojo otrok iz različnih okolij, temveč za vzgojo, ki temelji na

sobivanju dveh ali več kultur, medsebojnem spoštovanju ter vzajemni povezanosti in različnosti. Irena Kumer, predstojnica murskosoboške enote Zavoda za šolstvo, je spomnila, da so vrtec na Pušči ustanovili zaradi socializacijskega vidika, priprave romskih otrok na šolo in privzganja kulturno-higienskih navad. Prepričana je, da enota s sočasnimi obiskovanjem otrok romske skupnosti in večinskega prebivalstva pomembno prispeva k razumevanju in sprejemanju drugačnosti. Da je bilo odprtje vrtca temelj razvoja tega romskega kraja, da so z njim utrdili dožemanje, da je sobivanje med različnimi kulturami mogoče, ter da je bil z nastankom samostojne krajevne skupnosti dan kraju opazen razvojni impulz, je bil prepričan župan Anton Štihec. Krajevni vrtec je ob jubileju podelil priznanje mestne občine.

Nad tem najbolj urejenim romskim naseljem in uspehi, ki jih ob pomoči mestne občine nizajo leto za letom, je bil navdušen tudi Eugene Young, namestnik ameriškega veleposlanika v Sloveniji. Na obe prehojeni poti – tako vrtca kot krajevne skupnosti, je

ponosen Darko Rudaš, romski svetnik v mestni občini, ki je v rani mladosti obiskoval ta vrtec. Oba skupna jubileja, je prepričan, dokazujeta, da sta Pušča in tam delujoči vrtec tesno povezana, z odprtjem vrtca pa se je zanetilo žarišče napredka in razvoja kraja. Skupaj s člani sveta krajevne skupnosti s predsednikom Ignacom Horvatom na čelu so prvi vzgojiteljici v romskem vrtcu Veri Flisar podelili naziv častne krajanke Pušče, plaketo krajevne skupnosti pa je dobil tudi njihov vrtec. Horvat je ponosen na dosežene uspehe v vrtcu in krajevni skupnosti: po njegovem prepričanju oboje po trdem delu vseh kaže učinke uspešnega sobivanja. Po desetih letih samostojne krajevne skupnosti je Pušča, lani je praznovala sto let obstoja, dobila vso osnovno komunalno infrastrukturo, pred nedavnim še prvi krak kanalizacijskega omrežja, ki so ga slovesno odprli ob tem praznovanju.

Ob jubileju vrtca so v njegovih prostorih postavili fotografsko razstavo z zgodovinskim prerezom nastanka in dela vrtca ter ob tej priložnosti izdali še poseben zbornik »Trud, uspeh, razvoj«.

Kolesarska pot Jezera–Rakičan

Hugo Maučec

Mestna občina Murska Sobota namerava še v letošnjem letu urediti kolesarsko pot od Jezera do Rakičana v skupni dolžini 1163,5 metra in pločnik v dolžini 61,5 metra do nadvoza čez avtocesto na levi strani obstoječe občinske ceste v smeri Jezera–Rakičan. Običajni prečni profil kolesarske poti in pločnika bo znašal 3,5 metra. Omenjena kolesarska pot bo potekala nad toplovodom. Pločnik bo v nadaljevanju pločnika čez nadvoz

čez avtocesto do uvoza na poljsko pot širok 2 metra, mulda 0,5 in bankina 0,5 metra. Kolesarska pot bo potekala od uvoza na poljsko pot do naselja Rakičan (konjušnica Rakičan), od obstoječe ceste bo odmaknjena 1,5 metra, široka bo 2,5 metra, bankina bo široka 0,5 metra, ob njej bo obcestni jarek. Tehnično dokumentacijo izvedbe kolesarske poti je izdelalo projektantsko podjetje ATRIJ, Gradbeni inženiring, d. o. o.



Barvit oktober v Centru za starejše Murska Sobota

Geza Grabar



Z nizom dogodkov je ta enota Doma starejših Rakičan še bolj okrepila vezi z okoljem, v katerem deluje in katerega sestavni del hoče ostati. Ob izvajanju sta se na domala slehernem obrazu izrisala veselje in sreča. Tako Marta Ferencek, vodja centra, niza dogodek za dogodkom. Že prvega dne v oktobru so obeležili mednarodni dan starejših.

»Naš matični dom, Dom starejših Rakičan, je v ta namen pripravil družabno srečanje,« pravi in dodaja, da so se ob tej priložnosti stanovalci družili, pričakala pa jih je tudi skupina otrok iz bližnjega vrtca Rakičan oziroma enote Veverička. Mladi so jim polepšali dan z risbami na asfaltu in prisrčnim medgeneracijskim druženjem. Da je bil dan nepozaben, nadaljuje Ferencekova, je poskrbela vožnja z »vlakcem« okrog rakičanskega gradu in do srednje biotehnične šole, kjer so si ogledali jesensko razstavo.

V oktobru so v centru uresničili željo stanovalcev, da bi si popestrili vikend s predvajanjem filmov. Vsako soboto sedaj pripravijo sobotni kino in si ogledajo film po lastnem izboru.

»V sodelovanju z Zavodom za zdravstveno varstvo smo 10. oktobra letos že drugič nadaljevali projekt 'Korak do zdravja', s katerim spodbujamo gibanje oziroma hojo in zdrav način življenja. Projekta se je udeležila večina stanovalcev, pa tudi stanovalci sosednjih oskrbovanih stanovanj. Kot že pove ime, so se udeleženci preizkusili na različno dolgih progah za hojo.« Nadalje Ferencekova izpostavlja, da je prijetno jesensko vreme ponujalo tudi niz priložnosti za druženje na prostem. Tako so minuli mesec skupaj s stanovalci varovanih stanovanj in svojci pripravili kosanjev piknik. Zadišali niso samo pečeni

kostanji, pač pa tudi pajani kruh. Enega od petkovih oktobrskih dopoldnevov so jim z lepim in doživetim nastopom popestrili ljudski pevci Društva upokojencev Ljutomer. Izbrane ljudske pesmi so priklicale spomine iz mladosti, močne in ubrane glasove ljudskih pevcev pa je bilo slišati po vsem domu.

Ob tem vodja centra pojasnjuje, da sta pesem in petje stanovalcem zelo pomembna. »Po telovadbi pojejo skupaj z delovno terapevtko Romano Dervarič in tudi v sodelovanju s članicama Društva upokojencev Murska Sobota. Iz velikega veselja do petja je nastal domski pevski zbor Škrjanček, kjer je še posebej aktivna naša stanovalka Antonija Vučko.« Tako so v torek, 23. oktobra, za stanovalce in zaposlene pripravili koncert. Ob koncu koncerta so vsi skupaj zapeli pesem »Mi se imamo radi«,

v znak spoštovanja in posebnih vezi, ki družijo vse v Centru za starejše, pa so se prijeli za roke. Pa še to. Stanovalci centra so vključeni v sodelovanja med domovi za starejše. Del tega je družabno srečanje v igri »Potapljanje ladij«, ki v tem letu poteka med štirimi pomurskimi domovi: Dom starejših občanov Ljutomer, Dom starejših Lendava, Dom Janka Škrabana iz Beltincev in Center za starejše Murska Sobota.

Pobudo, na katero so se z veseljem odzvali, je dal Dom Janka Škrabana, kjer je letos spomladi potekalo prvo družabno srečanje. Kot zmagovalna ekipa so Sobočani v poletnih mesecih gostili prijatelje iz drugih domov. Vsekakor je tako druženje presešlo osnovni namen, saj je obenem še priložnost za tkanje prijateljskih vezi, ogled drugih domov in izlete po Pomurju.

NOVI FORD B-MAX

ŽIVLJENJE SO ODPRTA VRATA

Novi Ford B-MAX z inovativno rešitvijo odpiranja vrat za vstop brez omejitev. Že od 12.990 €.

1,5 m

Poraba goriva: 4,0-6,4 l/100 km. Emisije CO₂: 104-149g/km. Slike so simbolične.

Avto Rajh d.o.o.
Jeruzalemska cesta 1, 9240 LJUTOMER, tel.: 02/ 5849 960
Industrijska ulica 5, 9000 MURSKA SOBOTA, tel.: 02/ 5223 940

Go Further

Matilda Serec iz Satahovcev dopolnila že 103. leto

Geza Grabar



Rek o trdoživosti Prekmurcev na najlepši način pooseblja najstarejša krajanka Satahovcev in najstarejša občanka mestne občine, s svojo častitljivo starostjo pa se uvršča celo med najstarejše Slovenke.

Težko je verjeti, da je ta postavna in zgovorna ženica, ki jo prijatelji in znanci še danes ljubkovalno kličejo Tila, za povrh pa jo krasita neverjetni optimizem in dobra volja, v ponedeljek, 22. oktobra, slavila že svoj 103. rojstni dan. Zvezde rojenice jo spremljajo od daljnega leta 1909, ko je bila rojena v kmečki družini Geder v Kraščih

na Goričkem. Ko je leta 1932 za moža vzela Jožefa, se je primožila k Serčevim v Satahovce. V zakonu se jima je rodilo šest otrok. V družini hčerke Irene tudi živi. Zavidljivo fizično moč ter dober sluh in spomin, ki jo spremljajo, pripisuje zmernosti v življenju, značilni domači hrani ter izogibanju sladkorja. Po kosilu redno popije kozarec vina. Vsak dan celo kaj postori okrog hiše, se sprehodi po vasi, ob nedeljah redno obiskuje maše in se rada udeležuje drugih prireditev v kraju. Letos je bila celo na trgatvi in vnuku ročno čistila buče. Prijetnih plati življenja je v preteklosti bilo bolj malo, saj

je bilo življenje veliko težavnejše: zaradi pogoste odsotnosti moža, ki je bil brodar na Muri, je pridno delala na mali domači kmetiji. Da so v družini lažje živeli, je pri kmečkih opravilih pomagala tudi po vasi. Danes so ji v veliko veselje devet vnukov, enajst pravnukov in prapravnuk.

Kot se ob takem jubileju, ki si ga sploh težko predstavljamo, spodobi, so ji številni pripravili pristrčno praznovanje. Tudi v Društvu upokojencev Krog-Satahovci.

V večnamenskih prostorih pri Lukačevem ribniku v Krogu je bilo letošnje slavlje njej v čast v okviru tradicionalnega društvenega jesenskega srečanja članov še prijetnejše, še pestrejše. Skoraj ni društva v Sloveniji, ki bi imel v svojih vrstah članico tako spoštljive starosti, zagotovo pa ni take, ki bi ob svojem osebnem prazniku zaplesala! Z županom Antonom Štihcem, ki je redni gost prireditve, ki jih konec oktobra v prvi vrsti pripravijo njej v čast, je namreč slavljenska še zaplesala. In to še kako poskočno! Sicer so ji čestitali, zaželeli najlepše želje in ji priložnostna darila ob

tem visokem osebnem prazniku ob županu izročili člani društva upokojencev s predsednikom Brankom Gombošijem na čelu, predsednika krajevnih skupnosti Krog in Satahovci Erika Barbarič Vogrinčič in Jože Erjavec, medobčinskega društva invalidov in številni drugi.

V pristrčnem nagovoru župan, ki ji je ob tem visokem osebnem jubileju čestital v osebnem in imenu mestne občine, ni pozabil omeniti niti njene misli, ki mu jih je izrekla leto ali dve nazaj. Na njegovo vprašanje, kako se počuti v teh letih, mu je namreč odvrnila, da se počuti še dobro, ne ve pa, kako se bo na stara leta. Med recepti za dolgo življenje je župan od nje izvedel, da je v mladosti veliko hodila bosa po rosi; za razliko od mesa, ki je na njenem jedilniku le občasno, mora na mizi obvezno biti juha.

Uvod v prijeten praznični popoldan so s svojimi nastopi prispevali ljudski pevci in godci satahovskega kulturno-turističnega društva Mokoš ter učenci podružnične šole Krog.

Teden starejših v Bakovcih

Aleksandra Grah

Prireditve ob tednu starejših je za krajane, starejše od 70 let, pod geslom »Praznujemo povezani« potežala tudi v Bakovcih.

Tradicionalno prireditve, s katero so organizatorji želeli sporočiti, da so tudi starejši pomemben vzni člen družbe, so organizirale krajevna organizacija Rdečega križa, domača skupnost ter mestna občina. Zadnja oktobrska nedelja je tako bila namenjena starejšim, ki so se v bakovskem vaškem domu zabavali ob kulturnem programu, na katerem so nastopili najmlajši iz vrtca Krtek, učenci osnovne šole in domače društvo upokojencev s skečem »Pozabljenost« ter pesmijo. Zbrane so nagovorili predsednica krajevne organizacije Rdečega



križa Minka Cör, predsednica krajevne skupnosti Nives Cajnko ter podžupan mestne občine Jože Casar. Po proslavi so druženje

nadaljevali s skupnim kosilom in zabavo ob glasbi. Po zadnjih podatkih je v Bakovcih starejših od 70 let okrog 170 krajanov.

Nove pridobitve v naselju Krog

Anita Gaber



Svet krajevne skupnosti Krog in Kapelski odbor Krog sta 4. novembra pripravila slovesno predajo obnovljene ceste na Murski ulici in blagoslovitev nove ograje pri Žitkovem križu na tej ulici v Krogu.

Obenem so priložnost izkoristili in pripravili še manjšo pogostitev na dvorišču pekarnice Kuzmič ob martinovem. Prireditve se je udeležilo lepo število domačinov, ki se vedno znova veselijo novih pridobitev. Preplastitev cestišča na Murski ulici je vredna 40.336,24 evra. Erika Vogrinčič Barbarič, predsednica krajevne skupnosti Krog, je v nagovoru povedala,

da se svet krajevne skupnosti po najboljših močeh trudi, da bi v naselju postorili vse potrebno. Cesta na Murski ulici vsekakor ne bo edina, ki je dočkala obnovo. V letu 2013 predvidevajo obnovo vodovodnega omrežja na Plečnikovi ulici, vključno z izgradnjo novega sistema za odvod meteorne vode. Če bi investicija vodovoda izpadla, bi se posvetili preplastitvi ceste v Rožni, Dobelski in Vodnikovih ulici. Vse pa je seveda odvisno od dodeljenih finančnih sredstev.

Nedeljsko slovesnost so popestrili otroci domače podružnice Osnovne šole II, nekaj pesmi pa so zapeli tudi pevci kapelskega odbora. Stolni župnik Goran Kuhar je novi pridobitvi blagoslovil, cesto pa sta s prerezom traku predala namenu župan mestne občine Anton Štihec in najstarejši krajan

Viktor Karas. Župan je pozdravil tovrstno druženje in povedal, da v teh dneh od sveta krajevne skupnosti pričakuje predlog investicij za prihodnje leto, saj trenutno pripravljajo proračun za leto 2013. Država je sicer občinam zmanjšala finančna sredstva, kar bo vplivalo na razvoj krajevnih skupnosti, vendar župan upa, da bodo sveti krajevnih skupnosti preudarno zapisali predloge različnih obnov, rekonstrukcij in investicij, da se bodo domačini lahko ponovno veselili na novih otvoritvah.

Veliko veselja in smeha bo prav gotovo v Krogu že 24. novembra, ko bo potekalo srečanje ljubiteljskih gledališč »Bezgov cvet«. Gre za dogodek, ki bo poln smeha in zabavnih skečev.



**POMURSKI
RAZVOJNI INŠTITUT**



Pomurski razvojni inštitut Murska Sobota,
Slovenska ulica 43, 9000 Murska Sobota

Dravske elektrarne Maribor,
Obrežna ulica 170, 2000 Maribor

Dravske elektrarne Maribor smo največji proizvajalec električne energije iz obnovljivih virov v Sloveniji in eden najpomembnejših finančnih stebrov nacionalnih naložb v energetiko.

Prepričani smo, da so obnovljivi viri energije viri za prihodnost. Zato načrtujemo nove proizvodnje objekte. Skupaj z vami. Hvala vsem, ki nam v tem procesu stojite ob strani in nam zaupate.

Vse podrobnosti o naših aktivnostih v Pomurju dobite na sedežu Pomurskega razvojnega inštituta Murska Sobota na Slovenski ulici 43, vsak delovnik med 9. in 16. uro.

Vljudno vabljeni in pristrčno dobrodošli!

info.mura@dem.si
info@pri-ms.si

www.pri-ms.si

Novi Goodyearov prikazovalnik hitrosti v bližini OŠ II

Vida Lukač

Učenci in zaposleni na drugi osnovni šoli so 15. oktobra priredili slovesnost, na kateri je predstavnik podjetja Goodyear Dunlop Sava Tires s podpisom donatorske pogodbe skupaj z županom Antonom Štihecem Mestni občini Murska Sobota uradno predal prikazovalnik hitrosti »Vi vozite«.

Prikazovalnik, ki je nameščen na prometni Cankarjevi ulici, v neposredni bližini šole, bo odslej voznike opozarjal, da znižajo hitrost in pripomorejo k večji varnosti na cesti.

Na priložnostni slovesnosti, ki je ob plesu in pesmih potekala v znamenju sodelovanja otrok v prometu in povečanja njihove varnosti na cesti, se je predstavniku podjetja Goodyear Dunlop Sava Tires najprej za donacijo zahvalila ravnateljica šole Suzana Fartelj Utroša. Župan Anton Štihec je poudaril, da se kot voznik včasih premalo zaveda, kako hitro lahko človek pozabi na varno hitrost in pritisne na stopalko. Izrazil je zadovoljstvo, da je na razpisu podjetja Goodyear med številnimi prispelimi bila izbrana prav vloga Mestne občine



Murska Sobota. Podjetju se je zahvalil za donacijo in jim čestital za prizadevanje za osveščanje otrok o varnosti v prometu tudi s projektom »Ambasador varnosti«.

Šolo je ob tej priložnosti obiskala pevka Alenka Godec, Goodyearova ambasadorica varnosti, ki se je z otroki ob risbi-

cah ribiča Pepeta pogovarjala o varnosti v cestnem prometu in z njimi na koncu zapela. Vsi otroci so od podjetja Goodyear prejeli varnostne brezrokavnike, ki jim bodo še zlasti v temnejših dnevih, ki prihajajo, prišli prav na vsakdanji poti v šolo in sprehodih.

Obisk predstavnice ameriške ambasade na murskosoboški gimnaziji

V sredo, 10. oktobra, je Gimnazijo Murska Sobota obiskala gospa Kim McConnell, predstavnica ameriške ambasade v Ljubljani. Učenci četrtnih letnikov smo ob sproščenem pogovoru z njo preživeli dve šolski uri. Ob tem smo spoznali veliko novih stvari, predvsem o poklicu diplomata, še veliko več pa smo zvedeli o Združenih državah, deželi sanj, ki jo ima gospa McConnell nedvomno zelo rada, prav tako kakor ima rada svoj poklic in svoje rojstno mesto Chicago.

Gospa McConnell nam je najprej na kratko predstavila svojo poklicno pot. Bili smo presenečeni, ko smo izvedeli, da je najprej želela postati zdravnica, vendar si je kasneje premislila in postala ameriška diplomatka. Predstavila nam je prednosti in slabosti svoje službe ter poudarila, da se je treba pri tem delu ogromno seliti. Sama je bila najprej zaposlena na ameriški ambasadi v državi Belize, ki ima vsega skupaj le 250.000 prebivalcev. Kasneje se je preselila na Poljsko, kjer je spoznala svojega moža. Največja slabost njenega dela je prav gotovo dejstvo, da svojo družino vidi zelo redko.

V nadaljevanju srečanja nam je predstavila svoje najljubše mesto v ZDA, to je Chicago. Občudovali smo lepe fotografije mesta, ki je znano po hudih zi-



mah, a tudi po čudovitih peščenih plažah ob jezeru Michigan, kjer prebivalci mesta pozimi radi drsajo. Spoznali smo še veliko drugih znamenitosti mesta, gostja pa je poudarila, da se Chicago kljub vsem svojim prednostim vedno omenja le kot drugo ameriško mesto, takoj za New Yorkom.

Po končani predstavitvi mesta

je nastopil čas za naša vprašanja. Spraševali smo o ameriškem zdravstvu, šolstvu, pa tudi o načinu življenja. Lepo je bilo slišati, da ima rada svojo deželo, in občutiti njeno prepričanje, da Amerika še vedno ostaja dežela sanj, kjer lahko uspe prav vsak.

*Dijakinje razreda 4. c
Gimnazija Murska Sobota*

Pomursko društvo za krepitev socialnega dela

Patricija Vidonja

Pomursko društvo za krepitev socialnega dela je prostovoljno, samostojno, nepolitično in nepridobitno združenje študentov socialnega dela in socialnih delavcev iz Pomurja.

Uspešni projekti društva so festival »Zbujdi se!« 2010, projekti »Z roko v roki«, »Od otroka za otroke«, »Zbudi se, FSD«, »Prostovoljstvo – si upaš?«, festival »Zbujdi se!« 2011, izobraževalni vikend javnega nastopanja in učenja pisanja projektov ter festival »Zbujdi se!« 2012. Letos je društvo prvič postalo učna baza za študente prvih in drugih letnikov Fakultete za socialno delo. Pomursko društvo za krepitev socialnega dela se v sodelovanju z Zavodom LU – Love is universal pridružuje mednarodnemu povezovalnemu projektu OTROCI RIŠEJO LJUBEZEN. Imate doma barvice, tempere, voden-



ke, čopiče, papir ...? Socialno ogroženi otroci doma in po svetu jih potrebujejo. Radi bi narisali Ljubezen in si jo izmenjali ter jo pokazati tudi vam. Pomagajte jim pri tem!

Likovni material prinesite v Pokrajinsko in študijsko knjižnico Murska Sobota. Zbiramo ga od 29. 10. do 1. 12. 2012.

Aktivnosti Medobčinskega društva slepih in slabovidnih



V trgovskem centru BTC Murska Sobota je 13. oktobra 2012

Medobčinsko društvo slepih in slabovidnih Murska Sobota v

okviru mednarodnega dneva bele palice skupaj s Policijo Murska Sobota in Avto moto društvom Štefan Kovač Murska Sobota pripravilo preventivne izobraževalne delavnice VARNO V PROMETU Z BELO PALICO. Bela palica je za slepe in slabovidne danes povsod po svetu priznana kot pripomoček, ki ne le identificira pot slepi osebi, ampak ji zagotavlja varno hojo z vidika prometa.

Je pripomoček, ki služi kot podaljšek roke, je neke vrste antena

za prepoznavanje in zaznavanje ključnih predmetov v okolju, ovir, strukture tal, vzpetin ipd. Hkrati je opozorilo drugim, da je njen uporabnik slep oz. slaboviden ter ima zato posebne potrebe in pravice. V prometu velja enako kot prometni znak. Poleg omenjene delavnice hoje z belo palico smo vsem tistim, ki so se želeli postaviti v kožo slepih, predstavili »svet teme«.

*Marjeta Grabar,
tajnica društva slepih*

IMAGE[®]
Modna Kravata Gjergjek
- SRAJCE BREZ LIKANJA
- KLOBUKI
- ŠALI

Gregorčičeva ul. 38
9000 Murska Sobota
Tel.: 02 5349 220

www.modnakravata.si
www.il-cafe.si

DARILNI BON za -10% popust na srajco po izbiri

IMAGE[®] Modna Kravata Gjergjek
velja do 30. 11. 2012

SONČEK
EDEN ZA VSE
ZELENA DRUŠTVA ZA CEREBRALNO PARALIZO

Pri nas lahko kupite
božično-novoletne voščilnice,
poslovna darila in turistične
spominke, ki so jih izdelale
osebe s cerebralno paralizo.

VARSTVENO DELOVNI CENTER SONČEK, Lendavska 25b, Murska Sobota
telefon: 02 534-80-53, E-mail: murska.sobota@soncek.org

Z zdravjem zaposlenih do zdravih podjetij in zdrave regije

Renata Žlebič



Ob današnjem tempu življenja smo ljudje vse pogostejše izpostavljeni stresu. Tako je sredi oktobra Zavod za zdravstveno varstvo Murska Sobota pripravil srečanje predstavnikov javnih institucij in podjetij, kjer so predstavili aktivnosti promocije zdravja na delovnem mestu, ki potekajo v posameznih delovnih organizacijah.

Srečanja so se udeležili direktor uprave Mestne občine Murska Sobota Bojan Petrijan, Jože Prša iz Policijske uprave Murska Sobota, Andreja Počič iz Zadruga Žitek in direktor podjetja Saubermacher-Komunala Drago Dervarič. Kot je ob začetku srečanja povedala Branislava Belovič, predstojnica oddelka za socialno medicino na ZZV Murska Sobota, pomeni promocija zdravja na delovnem mestu skupno prizadevanje delodajalcev in zaposlenih za izboljšanje zdravja ter boljše počutje na delovnem mestu.

Po besedah Bojana Petrijana so se na sedežu mestne občine lotili osveščanja in rekreacije za zaposlene na zelen način, saj so kot prvi v Sloveniji v javni upravi vpeljali uporabo koles na krajših razdaljah. Za promocijo zdravja na delovnem mestu skrbijo po besedah Jožeta Prše tudi pri Policijski upravi Murska sobota, kjer poleg rednega mesečnega usposabljanja v samoobrambi izvajajo tudi športne aktivnosti, s katerimi policisti skrbijo za fizično pripravljenost. Veliko pozornosti namenjajo protistresnim programom. Kot je povedal Jože Prša, je poklic policista zahteven in nevaren, ravno stres je tisti, ki vpliva na duševno zdravje zaposlenih, zato imajo organizirano 24-urno interventno pomoč, ki jo izvajajo psihologi, zaposleni na policiji. Prav tako se zaposle-

ni v centrih za izobraževanje in usposabljanje udeležujejo protistresnih programov.

Prav gotovo najbolj izstopa primer podjetja Saubermacher-Komunala, kjer so se aktivnosti lotili že leta 2010 s projektom »Za življenje vredno telo«. Kot je povedal Dervarič, se zavedajo, da so zaposleni največje bogastvo podjetja, zato je treba to bogastvo ohraniti. Po prvem letu projekta, ki je obsegal več aktivnosti – tek, kolesarjenje in hoja, so leta 2011 projekt nadgradili s predavanji in delavnicami o zdravi prehrani in zdravem načinu življenja. Prav tako so pripravili kar nekaj delavnic o obvladovanju stresa in komuniciranju s težavnimi strankami. Projekt je po dobrem letu izvajanja že obrodil sadove, saj so leta 2011 zabeležili 43-odstoten upad bolniških odsotnosti. Če so leta 2010 zabeležili 949 bol-

niških dni, so jih leto pozneje le 474. Kot je Dervarič še dodal, se z zaposlenimi družijo večkrat na leto, v zimskem času ob bowlingu, v toplejših mesecih pa na pohodih in kolesarskih maratonih. Eden pomembnejših dejavnikov dobrega počutja je poleg telesnih aktivnosti zdrava prehrana. O njej je na srečanju spregovorila Andreja Počič iz Zadruga Žitek, ki je predstavila ponudbo. Potrošnikom želijo ponuditi zdravo malico na delovnem mestu, ki je pripravljena iz lokalnih pridelkov.

Zavod za zdravstveno varstvo Murska Sobota na področju promocije zdravja na delovnem mestu trenutno sodeluje s tremi podjetji. Kot je povedala Branislava Belovič, si želijo, da bi se število podjetij še povečalo, saj se na ta način izboljšuje tudi zdravje celotne regije.



SANTRA
Reševalni prevozi d.o.o.

Prevoze opravljamo z osebnimi in reševalnimi vozili.
Pridemo po vas domov.
Pomagamo vam urediti dokumentacijo za pregled, sprejem ali terapijo.
Po pregledu vas odpeljemo domov.
Pokličite in se prepričajte o naši kakovosti.
Za vse, ki imate urejeno dodatno zavarovanje, in imate "Nalog za prevoz", so naše storitve brezplačne.



PE:
Murska Sobota, Grajska ulica 11, 9000 M. Sobota
tel.: 02 530 10 03, gsm.: 031 646 797



PE:
Maribor, Lackova 188, 2341 Limbuš
tel.: 02 613 22 37, gsm.: 041 613 464

Prekmurska kulinarika

3. festival bujte repe

Geza Grabar



Druga sobota v oktobru je bila že tretje leto zapored v znamenju še ene tradicionalne turistično-kulinarčne prireditve v mestu. Ob majski bogračjadi je tudi ta potekala pred hotelom Diana na Slovenski ulici.

Ob družbi Hotel Diana sta se v organizacijo in izvedbo kljub deževnemu vremenu ponovno zelo množično obiskane prireditve tudi letos vključila Društvo za promocijo in zaščito prekmurskih dobrot ter Šunkarna Kodila iz Markišavcev. Vsi skupaj si namreč prizadevajo, da bi postale jedi značilne prekmurske kuhinje prepoznane in iskane tudi zunaj regije ter zato magnet za

turiste.

Rdeča nit celodnevne družabne prireditve, na kateri je bilo poskrbljeno tudi za najmlajše, postavljena pa je bila še tržnica izdelkov domačih obrti, je bilo tekmovanje v pripravi oziroma kuhanju bujte repe v kotličkih na odprtem ognju. Še preden je bila ta enolončnica skuhana in jo je bilo mogoče pri izbrani ekipi kupiti, smo lahko posegli po drugih dobrotah prekmurskih kolin: po ocvirkih in pečeni krvi.

Med 14 ekipami, ki so tekmovalle, je po mnenju ocenjevalne komisije najboljšo repo skuhal ekipa Neodvisna stranka Pomurja, v kateri sta kuhalnico in drugo kuhinjsko orodje najspretnije vrtela Igor Makari in Kalman Kovač. Prejela sta zlato priznanje. Z drugim mestom sta srebrno priznanje osvojili Matilda Zver in Elizabeta Bokan iz Turističnega

društva Beltinci, bronasto priznanje za tretje mesto pa je pripadlo ekipi Komunike Maximo, za katero sta kuhala Matej Lukač in Nada Benčec Gregorin. Vse ostale ekipe so prejele priznanje za četrto mesto.

Veliko pozornost obiskovalcev je vzbudil velikanski 250-litrski kotel, v katerem so za lačne obiskovalce prav tako skuhal bujto repo. Iz njega so prodali skoraj 600 porcij.

Trežino senje

po Soboti

Geza Grabar



Prvi od dveh največjih sejmov na tem koncu države, Terezijin, ki je vsako leto 15. oktobra, 6. decembra pa mu sledi še Miklavžev, se je pokazal v vsej svoji veličini.

V samem mestnem središču, na Slovenski in Zvezni ulici ter na Trgu zmage, je različno blago, tekstil, obutev, živilske in neživilske izdelke, bižuterijo in galanterijsko blago ter izdelke domače in umetnostne obrti na stojnicah ponujalo več kot 400 prodajalcev, čez ves dan pa

je sejem obiskalo na tisoče obiskovalcev. Letošnja novost je bil Rokodelski sejem, ki ga je na parkirišču pred pošto in banko v sodelovanju z glavnim organizatorjem sejma Javnim podjetjem Komunala pripravil Zavod za kulturo, turizem in šport Murska Sobota. Kot pravi direktorica zavoda mag. Brigita Perhavec, so se za tovrstno potezo odločili, da bi popestrili kramarski sejem in obogatili sejmsko ponudbo. Ker je bil ta sejem v sejmu kot zaokrožena celota ločen od kramarskega, vendar v neposredni bližini osrednjega prizorišča, so mojstri domače in umetnostne obrti bolj prišli do izraza. Odziv na povabilo zavoda, da na njem sodelujejo rokodelci iz celotne Slovenije, zlasti pa tisti, ki se

lahko pohvalijo s pozitivnim mnenjem komisije za ocenjevanje pri Obrtno-podjetniški zbornici Slovenije, je bil zadovoljiv. Na rokodelskem sejmu, prvem v taki obliki, je namreč sodelovalo čez dvajset ponudnikov. Sicer je železni repertoar slehernega sejma bogata gostinska ponudba z nastopom godbe na pihala. Tokrat se je igranje po sejmu sprehodila Prekmurska godba Bakovci.

V mestnem parku raste drevo življenja

Renata Žlebič

Ob minulem evropskem dnevu darovanja so drevo zasadili udeleženci okrogle mize o obremenitvah zdravstvenih delavcev pri postopkih za darovanje in zdravljenje s presaditvijo.

V Sloveniji smo letos že petič obeležili evropski dan darovanja organov in tkiv. Osrednja slovenska prireditelj je tokrat potekala v Murski Soboti v organizaciji Splošne bolnišnice Murska Sobota ter v sodelovanju s Slovenija-transplantom in Evropskim centrom Maribor. V okviru dvodnevne srečanja so potekali strokovna izobraževanja in okrogla miza na temo obremenitev, ki jih doživljajo zdravstveni delavci pri postopkih za darovanje. Temu so v murskosoboškem mestnem parku sledili še športne igre ter tradicionalni tek za življenje in radost.

Kot je v pozdravnem nagovoru poudarila državna sekretarka na Ministrstvu za zdravje Brigita Čokl, spada Slovenija na področju transplantacij med najrazvitejše države. Čeprav se je v letošnjem letu število darovalcev povečalo, še vedno potrebe bolnikov presegajo število razpoložljivih organov. Čoklova je še poudarila pomen darovanja organov po smrti, saj gre za eno od oblik solidarnosti. Največ, kar lahko človek naredi za sočloveka, je ponuditi mu življenje. Prisotne so nagovorili tudi župan mestne občine Anton Štihec, predsednik Evropskega središča Maribor prof. dr. Ludvik Toplak, Bojan Korošec, Danica Avsec, Dušan Kovač, Mateja Stare, Andreja Kosmajer, Simona Lopert, Zoran Zabavnik in Valentin Sojar. Največ pozornosti so namenili obremenitvam, s katerimi se stroka srečuje, prav tako pa je beseda tekla



o pomenu osveščanja in informiranja javnosti o darovanju organov ter o pomembnosti transplantacije za osebe, ki organe čakajo. Kot so večkrat izpostavili, darovanje in vsi strokovni postopki, ki jih je treba opraviti za pridobivanje organov od mrtvih darovalcev, zahtevajo podporo in zaupanje široke javnosti. Ravno zato na tem gradijo strokovne smernice za organizacijo dejavnosti. V Sloveniji je bila pred

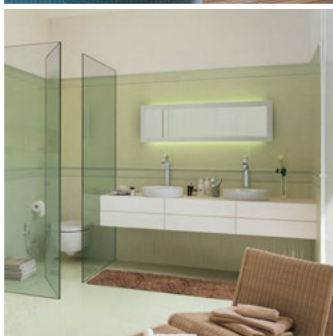
26 leti prvič odvzeta in presajena ledvica mrtvega darovalca. Do sredine letošnjega septembra je na presaditev ledvice čakalo 121 bolnikov, na srce 38 bolnikov ter na presaditev jeter 16 bolnikov. V Splošni bolnišnici Murska Sobota so v letošnjem letu odvzeli organe štirih umrlih. Po zaključku okrogle mize so udeleženci v mestnem parku zasadili drevo življenja, ki naj živi, raste in se razvija.

KEMA

VELIKA RAZPRODAJNA AKCIJA

KVALITETNE
KERAMIKE IN
KOPALNIŠKE OPREME

OD PONEDELJKA
19.11. NAPREJ



KEMA Salon keramike in kopalnic Murska Sobota

Štefana Kovača 23 | 9000 Murska Sobota | T: 02 521 36 00 | T: 02 521 36 05 | E: salonkeramike.ms@kema.si

V Murski Soboti deluje prvi prostovoljski servis



Hiša Sadeži družbe



MEDGENERACIJSKE DELAVNICE HIŠE SADEŽI DRUŽBE MESEC NOVEMBER

Petek, 16.11.2012

- ob 14.00 uri **Trening socialnih veščin** za moške, ki izvajajo nasilje nad ženskami (DNK)
- ob 17.00 uri **LITERARNA DELAVNICA** (Vanja Lebar)

Sobota, 17.11.2012

- od 8.00 do 16.00 ure **Hiša Sadeži družbe je odprta vsako soboto** – družabne igre (namizni tenis, človek ne jezi se, activity...), druženje, prebiranje revij in časopisov (Gaia, National Geographic, Vestnik, Soboške novine...).

Ponedeljek, 19.11.2012

- ob 17.00 uri **SKUPINA za SAMOPOMOČ** – za osebe z depresijo in anksioznimi motnjami (Marjana Žužek Škalič, univ.dipl. psih., edukantka psihoterapije)
- ob 17.30 uri **JOGA SMEHA** – udeleženci naj s seboj prinesejo podlogo za ležanje in sedenje (Klavdija Zver)

Torek, 20.11.2012

- ob 16.00 uri **POTOPIŠNO PREDAVANJE** – potovanje po štirih državah Severne Evrope: Švedska, Latvija, Estonija in Finska (Violeta Szabo)
- ob 17.30 uri **GREMO VSI NA JOGO** Društvo joga v vsakdanjem življenju – bodite v športni opremljeni, s seboj prinesite podlogo za vadbo in odejo (Sonja Mikuž)

Sreda, 21.11.2012

- ob 17.30 uri **TRANSMISIJSKA MEDITACIJA** (Maja Lindič)

Četrtek, 22.11.2012:

- ob 17.00 uri **“KAKO MI JE USPELO”** – svojo zgodbo bodo z name delile prostovoljke Hiše, ki so bile na mednarodni prostovoljski izmenjavi v Italiji

Petek, 23.11.2012

- ob 14.00 uri **Trening socialnih veščin** za moške, ki izvajajo nasilje nad ženskami (DNK)
- ob 16.00 uri **LIKOVNA DELAVNICA** – izdelava adventnega koledarja (Ana Svetec)

Sobota, 24.11.2012

- ob 10.00 uri **ARHITEKTURNA DELAVNICA** – moja sanjska hiša (Tomaž Ebenšpanger, udia)

Ponedeljek, 26.11.2012

- ob 16.00 uri **ŠIVILJSKA DELAVNICA** – šivanje novoletnega koledarja, nadaljevanje delavnice (Marjana Gomboc)
- ob 17.30 uri **JOGA SMEHA** – udeleženci naj s seboj prinesejo podlogo za ležanje in sedenje (Klavdija Zver)

Torek, 27.11.2012

- ob 17.30 uri **GREMO VSI NA JOGO** Društvo joga v vsakdanjem življenju – bodite v športni opremljeni, s seboj prinesite podlogo za vadbo in odejo (Sonja Mikuž)

Sreda, 28.11.2012

- ob 17.30 uri **TRANSMISIJSKA MEDITACIJA** (Maja Lindič)

Četrtek, 29.11.2012:

- ob 17.00 uri **“KAKO MI JE USPELO”** – svojo zgodbo o uspehu bo z name delila Jožica Celec iz družinskega podjetja Medičarstvo-Domača obrt Jožica Celec s.p.

Na delavnice se lahko prijavite na telefonski številki: 059 033 800, 031 748 412 ali nam pišete na: hisa-ms@filantropija.org ali se oglasite v Hiši Sadeži družbe, Štefana Kovača 20, Murska Sobota. Delavnice so brezplačne. Če si udeleženec izdelek odnese domov, pokrije materialne stroške, ki znašajo od 0,50 do 2 €, odvisno od delavnice.

Vljudno vabljeni!

projekt podpirajo:



prostovoljstvo.org/sadezidruzbe



V okviru medgeneracijskega skupnostnega centra Hiša Sadeži družbe se je že v letu 2011 začel snovati prostovoljski servis. Ideja za vzpostavitev servisne pomoči, ki jo je podprla tudi Mestna občina Murska Sobota in jo izvajajo prostovoljci, je nastala na podlagi prepoznavanja potreb po občasni pomoči nekaterim prebivalcem lokalne skupnosti. Po drugi strani je k vzpostavljanju servisa bistveno prispevala motivacija prostovoljcev, ki delujejo v okviru Hiše Sadeži družbe in si želijo tudi na ta način prispevati k izboljšanju kakovosti življenja vseh prebivalcev lokalne skupnosti.

Prostovoljska pomoč je namenjena tistim prebivalcem lokalne skupnosti, ki si zaradi starosti, bolezni in invalidnosti ter slabšega socialnega položaja pomoči ne morejo zagotoviti drugače. Prostovoljska pomoč je brezplačna.

Ker je za izvedbo kakovostnih storitev pomoči potrebna dobra usposobljenost prostovoljcev, je Slovenska filantropija – združenje za promocijo prostovoljstva skupaj s Centrom za socialno delo Murska Sobota, Patronažno službo ZD Murska Sobota in Društvom upokojencev Murska Sobota pripravila program obveznega usposabljanja prostovoljcev.

V okviru servisa bodo prostovoljci zagotavljali in izvajali različne

vrste pomoči:

- Druženje, pogovor, branje.
- Pomoč pri manjših hišnih opravilih.
- Pomoč pri vrtnarjenju.
- Spremljevanje na sprehodu.
- Spremljevanje v trgovino, lekarno, knjižnico, banko, občino, pošto, dogodke in prireditve.
- Pomoč pri pisanju pisem, izpolnjevanju obrazcev.
- Pomoč pri nakupih.
- Klic na dom (prostovoljec na dom pokliče uporabnika, da preveri, ali je vse v redu).

Če potrebujete občasno prostovoljsko pomoč, se želite tudi pridružiti prostovoljcem ali vas zanima več informacij o delovanju prostovoljskega servisa, lahko pokličete vsak delovni dan med 12. in 14. uro na telefonsko številko Hiše Sadeži družbe 05 903 38 00.

*Barbara Goričan,
Slovenska filantropija*

Priprava občinskega podrobnega prostorskega načrta (OPPN) za bencinski servis ob kompleksu »Mura« v Murski Soboti

Mestna občina Murska Sobota pripravlja Občinski podrobni prostorski načrt za bencinski servis ob kompleksu »Mura« v Murski Soboti. Prostorski akt se pripravlja po določilih Zakona o prostorskem načrtovanju in Pravilnika o vsebini, obliki in načinu priprave občinskega podrobnega prostorskega načrta.

Na podlagi Uredbe o državnem prostorskem načrtu za elektrifikacijo in rekonstrukcijo železniške proge Pragersko–Hodoš, (Uradni list RS, št. 51/2009) je predvidena rušitev obstoječega bencinskega servisa na Cankarjevi ulici v Murski Soboti. Podjetje Petrol želi izgubljeni bencinski servis nadomestiti na novi lokaciji, ki bi se naj nahajala tudi ob državni cesti. Zemljišče, kjer se predvideva gradnja bencinskega servisa, leži vzhodno od kompleksa tovarne Mura na parcelnih številkah 4643/4, 4643/1 in 4641/2 vse k.o. Murska Sobota. Osnutek podrobnega prostorskega načrta se je izdelal na podlagi idejne zasnove katera je bila izdelana v več variantah.

Veljavni Odlok o prostorskih ureditvenih pogojih za to območje zahteva izdelavo podrobnega prostorskega načrta, zato se mora izdelati nov akt, na podlagi katerega bo možna pridobitev gradbenega dovoljenja.

Predvidena je gradnja novega bencinskega servisa s poslovno zgradbo ter manipulativnim območjem platoja s pretakalno ploščadjo in z mesti za točenje goriva. V objektu se bodo lahko izvajale dejavnosti: trgovina z motornimi vozili in popravila motornih vozil (vzdrževanje in popravila motornih vozil); trgovina na drobno, razen z motornimi vozili (posredništvo pri prodaji motornih goriv na drobno) ter dejavnost strežbe jedi in pijač. Možna bo tudi izgradnja pokrite ročne avtopralnice. Na območju bencinskega servisa se bodo izvedle še površine s parkirnimi mesti za osebna vozila in ostalimi voznimi površinami ter površinami za pešce. Na preostalih prostih površinah se bodo uredile zelenice in zasaditve. Uvoz in izvoz bo urejen iz obvozne

ceste in regionalne ceste. Na območju bencinskega servisa pa bo možen tudi interni krožni promet. Dostopnost do posameznih delov bencinskega servisa bo urejena z notranjim prometnim režimom, ki bo zagotavljala dostopnost vsem vrstam vozil. V kolikor se obvozna cesta ne zgradi v času gradnje in obratovanja bencinskega servisa, se kot prva faza izvedejo priključki na glavno državno cesto R1-232 po sistemu desno – desno.

V skladu z Zakonom o prostorskem načrtovanju se izvaja 30 dnevna javna razgrnitev in sicer se je pričela 29.10.2012 in bo trajala do 28.11.2012. V sklopu javne razgrnitve se je izvedla tudi javna obravnava dne 14.11.2012. Sklep z javnim naznanilom o javni razgrnitvi, ki ga je dne 10.10.2012 sprejel župan Mestne občine Murska Sobota, je bil objavljen v Uradnem listu RS, št. 79/2012 in na spletni strani občine. Gradivo je razgrnjeno na Mestni upravi kakor tudi na sedežu Mestnih četrti. Prav tako je objavljeno na spletnem naslovu občine: <http://www.murska-sobota.si>.

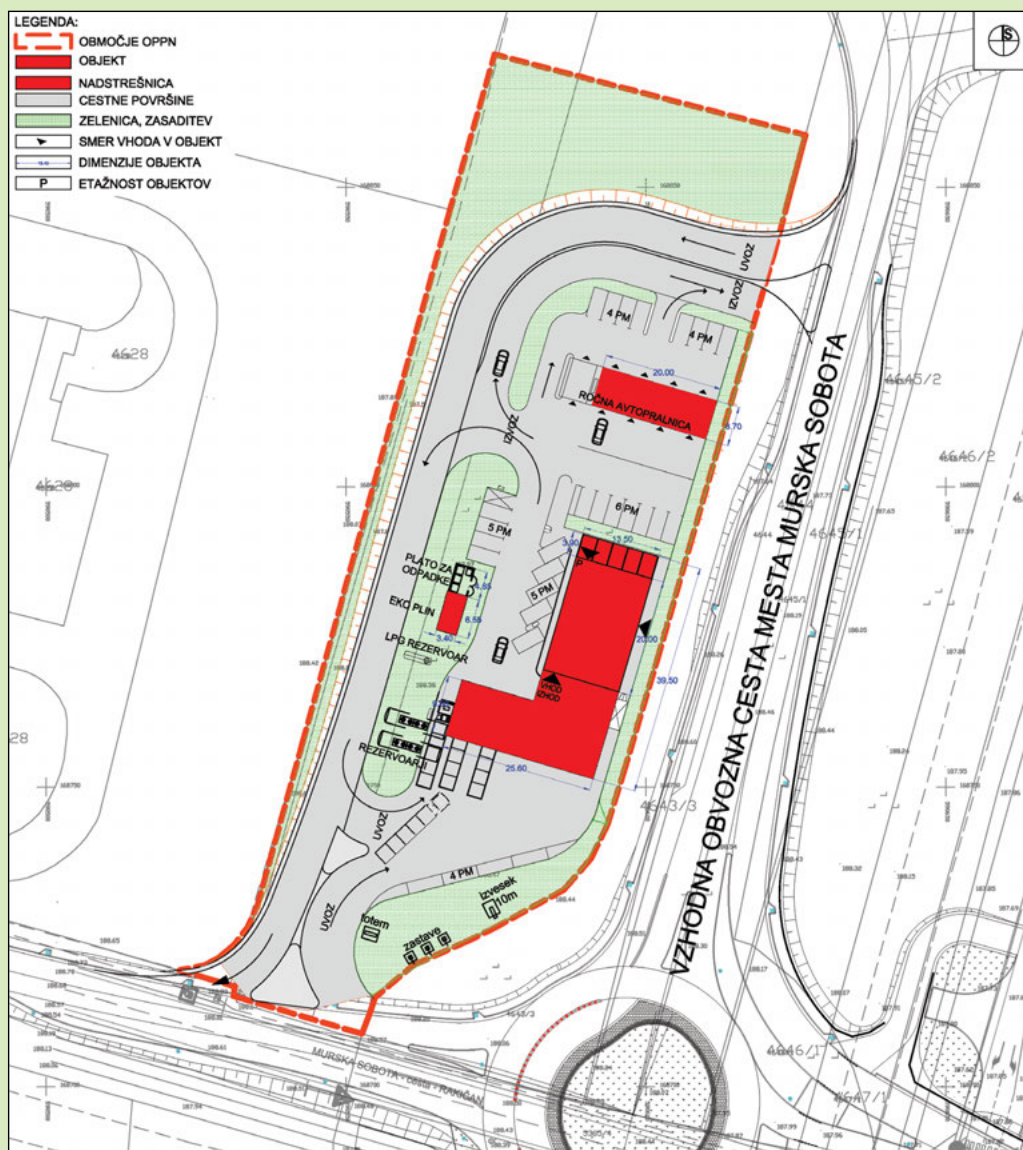
Pripombe in pobude se lahko vpišejo v knjigo pripomb, oziroma se naslovijo na naslov Mestna občina Murska Sobota, Kardoševa ulica 2, Murska Sobota v času razgrnitve vključno do srede 28. novembra 2012.

Po končani javni razgrnitvi se bodo do pripomb sprejela stališča, gradivo bo podano v I. obravnavo na Mestni svet, v nadaljevanju bo potrebno pridobiti še vsa pozitivna mnenja vseh nosilcev urejanja prostor in na koncu gradivo ponovno podati v II. obravnavo na Mestni svet v sprejem. Akt bo veljaven po objavi odloka v Uradnem listu RS.

Pripravila:

Angelca Dokl-Mir, univ.dipl.inž.arh.,

višja svetovalka I za prostorsko in urbanistično načrtovanje



URBIS Urbanizem, arhitektura, projektiranje in storitve d.o.o. Vodovna ulica 3, 2000 Maribor	
PROJEKT:	OBČINSKI PODROBNI PROSTORSKI NAČRT ZA BENCINSKI SERVIS OB KOMPLEKSU »MURA« V MURSKI SOBOTI
FAZA:	dopolnjen osnutek
NASLOV LISTA:	PRIKAZ UMESTITVE NAČRTOVANIH UREDITEV V PROSTOR S PRIKAZOM VPLIVOV NA POVEZAV PROSTORSKIH UREDITEV S SOSEDNIMI OBMOČJI Prikaz ureditve s funkcionalno oblikovalskimi pogoji
NAROČNIK:	PETROL, SLOVENSKA ENERGETSKA DRUŽBA, d.d., Dunajska cesta 5, 1000 Ljubljana
NOŠILEC NALOGE:	Natalija BABIČ, univ. dipl. inž. arh., ZAPS 1502 A
SODELAVCI:	
ŠT. PROJEKTA:	2012/OPPN-019
DATUM IZDELAVE GEODETSKEGA NAČRTA:	SEPTEMBER 2012
MERILO:	1 : 500
ŠT. LISTA:	4.2

OBJAVA STALIŠČ DO PODANIH PRIPOMB V ČASU JAVNE RAZGRNITVE**za dopolnjen osnutek občinskega podrobnega prostorskega načrta za obrtno trgovski in športni kompleks v Rakičanu**

Mestni svet Mestne občine Murska Sobota je na svoji 14. redni seji, ki je bila v četrtek, dne 11. oktobra 2012, s sklepom sprejel stališča do podanih pripomb, ki jih je potrebno v skladu z določili Zakona o prostorskem načrtovanju javno objaviti. Stališča so objavljena tudi na spletni strani www.murska-sobota.si.

Javna razgrnitev je bila na sedežu KS Rakičan in uprave MOMS od 7. avgusta do 7. septembra 2012; javna obravnava je bila izvedena dne 22. avgusta 2012 ob 18.00 uri v dvorani Vaško gasilskega doma Rakičan. V času javne razgrnitve je bila podana ena pisna pripomba, nekaj pripomb je bilo podanih na javni obravnavi, v knjigi pripomb ni bilo zapisanih pripomb. Na javni obravnavi je bilo postavljenih nekaj splošnih vprašanj na katera so se s strani župana in občinske uprave, investitorja in prostorskega načrtovalca tudi podali odgovori.

1. PRIPOMBA

g. Červek je vprašal glede priključevanja kompleksa na glavno cesto, kdo bo investiriral novo krožišče. In kakšne so predvidene vsebine v novih obrtno poslovnih objektih.

STALIŠČE: POJASNILO

Investitor krožnega križišča na regionalni cesti še ni znan.

Na območju prostorske enote P1 se bodo objekti lahko namenili obrtnim, proizvodnim, servisnim, storitvenim, skladiščnim, trgovskim ali poslovnim dejavnostim.

2. PRIPOMBA

g. Copot Darko je vprašal kako se bo gradilo objekte v poslovnem kompleksu oz. kdo jih bo gradil;

STALIŠČE: POJASNILO

Prostorska ureditev na območju prostorske enote P1 se bo lahko izvedla v eni ali v večih etapah, odvisno od izkazanega interesa investitorjev. Investitorji objektov še niso znani.

3. PRIPOMBA

g. Silvo Jakob – predsednik KS Rakičan – navedel je :

- a) da se naj nov športni kompleks ne zagradi z ograjo in tako povsem loči od obstoječih športnih igrišč, na ta način bi se lahko lažje koristili vsi objekti

in površine;

- b) da se mora ohraniti dostopnost do poljske ceste, ki se preseka z ureditvami v novem kompleksu;
- c) da je potrebno razmisliti glede novih vsebin v gradu ter tudi o obnovi grajskega poslopja, saj vzhodna fasada kazi okolico.

STALIŠČE: POJASNILO

- a) Z občinskim podrobnim prostorskim načrtom je načrtovana pešpot do teniških igrišč in s tem navezava obstoječega z načrtovanim.
- b) Z občinskim podrobnim prostorskim načrtom je načrtovan dostop do poljske poti preko poglobljenega robnika z dostopne ceste.
- c) Grajsko poslopje je dejansko potrebno obnove, vendar območje gradu ni predmet tega občinskega podrobnega prostorskega načrta.

4. PRIPOMBA (podana pisno)

g. Mirko Červek je v pisni pripombi navedel, da je mejni sosed parcele št. 564 k.o. Rakičan in je pred približno 25 leti že dobil odobreno služnostno pot s strani uprave KG Rakičan. Medsebojni dogovor je bil sklenjen na podlagi drugih medposestnih razmerij v Prosenjakovcih. Prosi, da bi lahko parcelo št. 564 odkupil oz. se kako drugače dogovoril s KG Rakičan. Predvsem pa prosi, da se ohrani dostop oz. dovoz na njegovo dvorišče in do vrta oz. njive. Navedel je še, da sin opravlja avtoprevozniško dejavnost, z blokiranjem te poti pri dostopu do dvorišča pa bi mu nastala poslovna škoda in s tem ogroženo preživljanje celotne njegove družine. KG Rakičan je s pobudo tudi že seznanil.

STALIŠČE: PRIPOMBA SE NE UPOŠTEVA

Z občinskim podrobnim prostorskim načrtom ni predvidena ohranitev začasnega dostopa - dovoza s parcele št. 564 k.o. Rakičan na dvorišče parcele št. 561 k.o. Rakičan.

Na območju občinskega podrobnega prostorskega načrta je v veljavi prostorski akt, Odlok o lokacijskem načrtu za trgovsko obrtno cono Rakičan (Uradni list RS, št. 41/04), v katerem tudi ni predvidene ohranitve začasnega dostopa - dovoza.

Med sosedom in pobudnikom izdelave OPPN je že sklenjen ustni dogovor.

OBJAVA STALIŠČ DO PODANIH PRIPOMB V ČASU JAVNE RAZGRNITVE**za dopolnjen osnutek občinskega podrobnega prostorskega načrta za obrtno trgovski in športni kompleks v Rakičanu**

Mestni svet Mestne občine Murska Sobota je na svoji 14. redni seji, ki je bila v četrtek, dne 11. oktobra 2012, s sklepom sprejel stališča do podanih pripomb, ki jih je potrebno v skladu z določili Zakona o prostorskem načrtovanju javno objaviti. Stališča so objavljena tudi na spletni strani www.murska-sobota.si.

Javna razgrnitev je bila na sedežu KS Rakičan in uprave MOMS od 7. avgusta do 7. septembra 2012; javna obravnava je bila izvedena dne 22. avgusta 2012 ob 17.00 uri v dvorani Vaško gasilskega doma Rakičan. V času javne razgrnitve je bila podana ena pisna pripomba, nekaj pripomb je bilo podanih na javni obravnavi, v knjigi pripomb ni bilo zapisanih pripomb. Na javni obravnavi je bilo postavljenih nekaj splošnih vprašanj na katera so se s strani župana in občinske uprave, investitorja in prostorskega načrtovalca tudi podali odgovori.

1. PRIPOMBA (podana ustno in pisno)

g. Cifer Andrej – na javni obravnavi je podal pripombe v pisni obliki, posebej pa jih je tudi podal ustno. Navedel je sledeče:

- a) da je transformatorska postaja preblizu obstoječi stanovanjski pozidavi in se naj odmakne zaradi elektromagnetnega sevanja;
- b) je sosed poleg objekta B6 – višina je previsoka, naj bi se znižala višina vseh treh objektov;
- c) sporna bi naj bila osončenost v zimskem obdobju – objekt B6 bi se naj postavil drugače;
- d) vhodi v objekte B6 in A3 se naj prestavijo na notranjo (južno) stran, tako da ne bodo locirani s strani kjer so obstoječe stanovanjske hiše;
- e) kjer so parkirna mesta ob javni poti se naj ohrani obstoječi dreved, tako,

da bo čim manj vpliva na okolico; meni, da so parkirna mesta ob javni poti odveč in da se jih naj odstrani; meni, da je večja obremenitev javne poti nedopustna;

- f) vprašal še je, kateri predel se bo najprej gradil – kakšna je faznost gradnje;
- g) ali so predvidena igrala oz. otroško igrišče ob blokih;
- h) kje bo peš prehod čez državno cesto;
- i) stanovanjski kompleks je ograjen in zato je vprašal kje so predvideni dostopi;
- j) vprašal še je ali je predvidena kolesarska steza;
- k) predlagal je naj se izvede obojestranski pločnik tudi ob že zgrajenih stanovanjskih objektih.

STALIŠČE: a) PRIPOMBA SE NE UPOŠTEVA

Načrtovana transformatorska postaja 20/0,4 kV Rakičan Stanovanjski kompleks je umeščena v prostor v skladu s strokovno podlago za pripravo občinskega podrobnega prostorskega načrta Elektra Maribor d.d. (Ureditev EE omrežja za stanovanjski kompleks v Rakičanu, št. načrta: 202/12-MS, maj 2012).

Električna poljska jakost in gostota magnetnega pretoka, ki bosta posledica obratovanja načrtovane tipske transformatorske postaje, nikjer v naravnem in življenjskem okolju na človeku dostopnih mestih v neposredni bližini načrtovane transformatorske postaje ne bosta presejala mejnih učinkovitih vrednosti za I. območje za nizkofrekvenčne vire elektromagnetnega sevanja, glede na določila Uredbe o elektromagnetnem sevanju v naravnem in življenjskem

okolju (Uradni list RS, št. 70/96), zato načrtovana transformatorska postaja ne bo pomemben vir sevanja.

Transformatorska postaja je v prostor umeščena ustrezno.

Možna je tudi prestavitev transformatorske postaje na parcelo št. 495/1 k.o. Rakičan, če s tem soglašata lastnik parcele, Krajevne skupnosti Rakičan?

STALIŠČE: b) PRIPOMBA SE NE UPOŠTEVA

Skladno s predlogom izvedbenega dela občinskega prostorskega načrta Mestne občine Murska Sobota je odmik med sosednjima objektoma praviloma tolikšen, kolikor znaša višina najvišjega sosednjega objekta.

Za načrtovane večstanovanjske objekte je določena največja etažnost K+P+3, kar v metrih znaša največ 14,5 m. Najmanjši odmik načrtovanega večstanovanjskega objekta B6 od obstoječe stanovanjske hiše na parceli št. 431 k.o. Rakičan znaša 19,73 m.

Poleg tega so načrtovani večstanovanjski objekti višinsko prilagojeni obstoječima večstanovanjskima objektoma na območju prostorske enote P4.

Višinski gabarit večstanovanjskih objektov B6, A3 in B7 je ustrezen.

STALIŠČE: c) PRIPOMBA SE NE UPOŠTEVA

K OPPN se je izdelala študija osončenja s katero se je preverila osončenosti bivalnih prostorov novo načrtovanih objektov in obstoječih sosednjih objektov, v štirih obdobjih leta, v času obeh ekvinokcijev, jesenskega (22. september) in spomladanskega (21. marec) ter v času obeh solsticijev, poletnega (21. junij) in zimskega (21. december). Slovenska zakonodaja nima predpisa, ki bi določal zahtevano osončenost, obstaja le sanitarno - higiensko priporočilo, po katerem je potrebno zagotoviti najmanjši čas osončenja bivalnih prostorov v poletnem solsticiju 5 ur/dan, v ekvinokcijah 3 ure/dan in v zimskem solsticiju 1 uro/dan. Enako določa tudi predlog izvedbenega dela občinskega prostorskega načrta Mestne občine Murska Sobota.

Rezultat študije je pokazal, da bodo vsi obravnavani objekti, tako obstoječi kot novo načrtovani, imeli dovolj sonca oziroma bo zadoščeno priporočenim kriterijem osončenja.

Za stanovanjski objekt na parceli št. 431 k.o. Rakičan bo v zimskem solsticiju zagotovljeno povprečno 2 uri osončenja bivalnih prostorov, v spomladanskem in jesenskem ekvinokciju ter poletnem solsticiju pa celodnevno osončenje bivalnih prostorov.

Večstanovanjski objekt B6 je v prostor umeščen ustrezno.

STALIŠČE: d) PRIPOMBA SE NE UPOŠTEVA

Lokacija vhodov v večstanovanjska objekta B6 in A3 na severni strani objektov je ustrezna.

Kot omilitveni ukrep se parkirišče ob javni poti ozeleni z drevjem.

STALIŠČE: e) PRIPOMBA SE DELNO UPOŠTEVA

Obstoječega drevoreda zaradi načrtovanih večstanovanjskih objektov (B6, A3 in B7) in dveh podzemnih garaž ni mogoče ohraniti.

Skladno s predlogom izvedbenega dela občinskega prostorskega načrta Mestne občine Murska Sobota je potrebno na stanovanjsko enoto zagotoviti vsaj 1,5 parkirno mesto. Na podlagi tega se število načrtovanih 31 parkirnih mest ob javni poti zmanjša na 25 parkirnih mest. Na mestih ukinjenih parkirnih mest se vzpostavijo manjše zelenice, katere se ozelenijo z drevjem.

Zaradi načrtovanih pravokotnih parkirnih mestih ob javne poti se vozišče razširi iz 3,50 m na 6,00 m. Ob južni strani vozišča se uredi še hodnik za pešce. Kljub večji obremenjenosti javne poti z motornim prometom se z načrtovanimi ureditvami prometna varnost poveča glede na sedanje stanje.

STALIŠČE: f) POJASNILO

Zaporedje izvedbe posamezne prostorske ureditve in njenih etap je odvisna od izkazanega interesa investitorjev ter ob upoštevanju naslednjih pogojev:

- za izvedbo prostorske ureditve na območju prostorske enote P1 je treba predhodno ali sočasno izvesti prostorske ureditve na območjih prostorskih enot C1, C2 in C3. Prostorska ureditev na območju prostorske enote P1 se lahko izvede v večih etapah. V primeru gradnje le južne vrste večstanovanjskih objektov A1, B1 in B2 ali gradnje le srednje vrste večstanovanjskih objektov B3, B4, A2 in B5 ali gradnje obeh vrst hkrati je treba predhodno ali sočasno izvesti le prostorski ureditvi na območjih prostorskih enot C1 in C2 ter zgraditi obe podzemni garaži G1 in G2;

- prostorske ureditve na območjih prostorskih enot P3, P4, C1, C2, C3, Z1 in Z2 se lahko izvedejo brez predhodne ali sočasne izvedbe drugih prostorskih ureditev. Prostorske ureditve na območjih prostorskih enot P4, C1, C2, C3, Z1 in Z2 se izvedejo v posameznih etapah. Prostorska ureditev na območju prostorske enote P3 se lahko izvede v večih etapah.

Za vsako etapo na območjih prostorskih enot P1 in P2 je treba zagotoviti dostop do stavbe, zadostno število parkirnih mest in tisti del okoljske, energetske in komunikacijske infrastrukture, ki je potrebna za priključitev in oskrbo ter za obratovanje stavbe.

STALIŠČE: g) POJASNILO

Otroško igrišče je načrtovano na severovzhodu prostorske enote P1.

STALIŠČE: h) POJASNILO

Novega prehoda za pešce preko regionalne ceste ne bo. Prehod za pešce se uredi samo preko dostopne ceste (Prometna študija vpliva navezave območja občinskega podrobnega prostorskega načrta za stanovanjski kompleks v Rakičanu na omrežje državnih cest, Lineal d.o.o., št. elaborata: 1084 - PROM, maj 2012).

STALIŠČE: i) POJASNILO

Trije peš in kolesarski dostopi so predvideni z južne strani, dva s severne strani in eden z vzhodne strani ter dostop za interventna in dostavna vozila z vzhodne strani.

STALIŠČE: j) POJASNILO

Na območju občinskega podrobnega prostorskega načrta ločene kolesarske steze niso načrtovane.

STALIŠČE: k) PRIPOMBA SE UPOŠTEVA

Glede na kategorizacijo ceste in prometno obremenjenost obojestranski hodnik za pešce sicer ni potreben. Obojestranski hodnik za pešce se sicer z občinskim podrobnim prostorskim načrtom lahko predvidi zgolj kot nadstandard. V sklepu Mestnega sveta se je natančneje definiralo, da se mora izvesti obojestranski pločnik.

2. PRIPOMBA

g. Copot Darko – navedel je:

- a) v zasnovi so predvideni EKO otoki, predlagal je, da se EKO otok prestavi;
- b) podal je vprašanje kako je rešen kanalizacijski sistem in odvodnjavanje padavinske vode v kompleksu;

STALIŠČE: a) PRIPOMBA SE NE UPOŠTEVA

Zbirna in prevzemna mesta odpadkov bodo urejena z ustreznimi objekti, pri čem bo zagotovljeno zbiranje odpadkov v zabojnikih s pokrovi na način, ki ne bo povzročal emisij vonjav in onesnaženja okolja.

Lokacija prostora za odpadke ob glavnem peš dostopu ob javni poti je ustrezna.

STALIŠČE: b) POJASNILO

Komunalne odpadne vode iz objektov se naveže na obstoječ kanalizacijski vod ob javni poti, katerega se v sklopu rekonstrukcije javne poti prestavi proti severu. Glede na količino dodatnih odpadnih voda iz kompleksa se zagotovi ustrezna črpalna moč na obstoječem prečrpavališču.

Padavinske odpadne vode s cest in parkirišč se odvaja preko peskolovov in lovilcev olj v ponikovalnice, katere se locira na zelenicah izven povoznih površin.

Padavinske odpadne vode s streh in vode, ki ne bodo onesnažene z vodi škodljivimi snovmi, se odvaja preko peskolovov in ponikovalnice, katere se locira na zelenicah izven povoznih površin.

3. PRIPOMBA

g. Červek – vprašal je kaj bo z obstoječim vrtcem v Rakičanu, v kolikor se zgradi predviden nov vrtec v stanovanjskem kompleksu

STALIŠČE: POJASNILO

Obstoječ vrtec ni predmet tega občinskega podrobnega prostorskega načrta. To pomeni, da ostane v sklopu javnega vzgojno varstvenega zavoda Vrtec M. Sobota še naprej v funkciji.

Papir se daje v kovčke, umetnin ne

Špela Horvat



»Kar se tiče priložnosti, bi kurator Guy Shraenen umetnine lahko prinesel s seboj v kovčku,« pravi Robert Inhof iz Galerije Murska Sobota ter pri tem v isti sapi in smehu doda, da kaj takega v resnici ni mogoče, gre namreč za zelo cenjene umetnine. Lahkotnost papirja, iz katerega so oblikovane umetnine trenutne razstave »From Page to Space« v murskosoboški Galeriji, na prvi posluš morda res ne izraža dejanske veličine, a ob imenih, kot so Peter Blake, Gilbert & George, Keith Haring, Damien Hirst, Roy Lichtenstein, Andy Warhol in drugi, postane razstava v tej mali galeriji na severovzhodu države izjemno zanimiva za vsakega slovenskega kulturnika, celo širše.

Razstavljeni dela so multiplirana minorna dela svetovno znanih mojstrov, ki so sedaj postavljena v poseben, tematski in problemski sklop. Papir, ki ga na primarni ravni dojemamo kot dvodimenzionalni predmet, je z razstavo gledalcu približan v novi dimenziji, v prostoru. Papir le redko dojemamo v kontekstu tridimenzionalne umetnosti, in čeprav je naša prva izkušnja s papirjem prav oblikovna, kot recimo izdelovanje čolnikov, letal, pa v poznejših letih papir hitro zreduciramo na raven orodja za zapisovanje ali risanje.

»Kosi papirja, ki so bili zgibani in nato razprostrti, intaglio tisk in knjige – vsi s svojo obliko ali pomeni različnih intervencij znotraj nje raziskujejo brezmejne možnosti, ki jih ponuja material – papir ali karton, dovoljujejo nam, da z njimi manipuliramo z roko, nožem ali škarjami,« so besede kuratorja Guya Schraenena o razstavi, ki papir izpostavlja vplivom konstruktivizma, pop-arta, konceptualne umetnosti, novega realizma, fluxusa in vizualne poezije. Večina razstavljenih eksponatov je del publikacij, natisnjenih v večjem številu izvodov, tako da po mnenju Schraenena razstava omogoča širokemu krogu občinstva presenetljivo srečanje s sodobno umetnostjo.

Razstava je potujoča. Doslej je bila na ogled v Muzeju za sodob-

no umetnost v Bremnu, Muzeju za sodobno umetnost v Portu na Portugalskem, muzeju Lepold-Hoesch v Dürnu v Nemčiji. Do 9. marca bo v Galeriji Murska Sobota, nato pa potuje v Kaubeuern na Bavarsko in potem še naprej v Francijo ter ostale destinacije, za katere se kulturniki iz Bremna, Pariza in Porta še dogovarjajo. »Zdi se mi lepo, da se je v tem nizu znašla tudi Murska Sobota. Ne nazadnje je naš logotip natisnjen celo v spremljajočem katalogu. Galerija Murska Sobota na takšen način, brez posebne reklame, opozarja nase v širšem, evropskem prostoru,« pove Inhof, ki Galerijo Murska Sobota izvzema iz konteksta »lokalne galerije«, s serijo uspešnih razstav je namreč ta kulturni prostor postal ena slovenskih najpomembnejših in najuglednejših galerij.

Kaj bomo v Galeriji videli naslednje leto, je odvisno predvsem od tega, kateri projekti dobijo zeleno luč na ministrstvu, kot napoveduje Inhof, pa so prijavi- li razstave Vladimirja Potočnika starejšega, Gregorja Purgaja, ob stoletnici rojstva Gabrijele Stupice razstavo njegovih pomurskih študentov iz stalne zbirke, nato razstavo Mojce Zlokarnik, razstavo Lojzeta Spacala, ki jo pripravljajo skupaj z Galerijo Prešernovih nagajencev iz Kranja, ter za konec veliko pregledno razstavo Draga Tršarja, katere del bo na ogled tudi v Pomurskem muzeju.



HOTEL DIANA

Žgodbe žitnih polj ★★★

Hotel Diana d.o.o., Slovenska ulica 52, 9000 Murska Sobota

Telefon: 02/51 41 200, E-mail: info@hotel-diana.si, www.hotel-diana.si

*Žaključki leta
v Hotelu Diana
Dolepšajte si iztekajoče se leto*

**ORGANIZIRANE ZABAVE z VEČERJO in GLASBO
(ansambel PLAMEN) v KAVARNI HOTELA DIANA**

- Petek: 14.12.2012
- Sobota: 15.12.2012
- Petek: 21.12.2012
- Sobota: 22.12.2012

Zagotavljamo Vam
ODLIČNO hrano, PRIJAZNO
in STROKOVNO postrežbo,
PRIJETEN ambient in
KONKURENČNE CENE.

Praznujte z nami...



Rezervirajte svojo mizo že zdaj na tel.: 02 51 41 200
VESELIMO SE PRAZNOVANJA Z VAMI

Umetnost je prisotna tudi v prometu

Špela Horvat

Ignac Meden, Mirko Rajnar in Jože Denko so v tri krožišča v Murski Soboti postavili karakterno izrazita umetniška dela.

»V paroli 'umetnost bližje človeku' se je odprl prostor novodobnih krožišč v mestu, s katerim se srečuješ vsak dan, in to večkrat, pa naj bo to v avtomobilu, na kolesu ali drugače,« so menili v Društvu likovnih umetnikov Prekmurja in Prlekije, ko so v četrtek, 25. oktobra, v Galeriji Murska Sobota v okviru Evropske prestolnice kulture pripravili otvoritev projekta »Krožišča«. Projekt predvideva postavitev treh skulptur umetnikov Mirka Rajnarja, Ignaca Medena in Jožeta Denka v treh mursko-soboških krožiščih. Projekt je del Evropske prestolnice kulture, ki je pristavila 25.000 evrov, prav toliko pa je prispevala tudi Mestna občina Murska Sobota. Na otvoritvi projekta je prisotne med drugim nagovoril tudi župan Anton Štihec, ki je poudaril, da je naše mesto postalo s tem bogatejše za izvrstna dela treh umetnikov.

Kot je povedal Mirko Rajnar, avtor dela Sožitje, lokacija posameznih skulptur ni naključje; tako je recimo geografsko gledano križišče pri BTC-ju na skrajnem severovzhodu Murske Sobote, ki je tudi najbolj severovzhodno mesto Evropske prestolnice kulture, v simbolnem smislu pa lahko predstavlja vhod v mesto ali izhod iz njega. Skulptura Sožitje je po njegovih besedah oblikovno zamišljena kot monument mnogoterih pomenskih asociacij. Prvotno je nastala ideja o dveh prstih različnih rok, ki držita v ravnovesju kroglo, ki se kot oblika asociativno veže na več pomenov, med drugim na veselje, zemljo, popolnost, neskončnost, nekaterim misel uhaja celo na nogometno žogo. Vendar kot o delu sam pravi Rajnar, gre za formo, ki si je ni izmislil in ustvaril človek, ampak se je po naravi stva-

ri v veselju formirala sama. Kot dodaja Rajnar, je prvotna »prsta« preoblikoval v dve polkrožni silnici oz. nosilca. »Prva silnica poteka proti središču krogle, geografsko iz severa, druga iz vzhoda in držita kroglo privzdignjeno od tal v ravnovesju – kot prisproda partnerskih mest, ki v sožitju, tokrat kulturno, povzdigujejo ta svet v malem. To pomensko jedro sem združil v formo, ki naj bi spominjala na arheološki artefakt, natančneje nakitno najdbo oziroma zgolj njen fragment (del verižice, broške, okrasja na fibuli itn.), z samo velikostjo detajla pa simbolno predstavil pomen vsake, še tako miniaturne arheološke najdbe in to predvsem takrat, ko sestavljamo mozaik naše preteklosti.« In če ste se ob pogledu na skulpturo morda vprašali, kako to, da je kljub novosti že rjaveča, Rajnar pojasnjuje, da je z izbiro materiala, in sicer korten jekla, ki s svojo žlahtno zarjavelo patino prida skulpturi dimenzijo časovnega zamika v preteklost, namenoma želel vzpostaviti izgled starega in ponovno najdenega.

»Zavedam se, da vse do zdaj naštetu nima nikakršne teže, če skulptura ne zaživi v svojem najvitalnejšem bistvu, to je v svoji likovni prezenci in hkrati v samem mestu kot neke vrste orientacijska točka, ki se je po navadi prime tudi kakšno ljudsko poimenovanje. Orientacijska točka pravim zato, ker prometno krožišče ni prostor kontemplacije, temveč tranzita, gostega prometa in pogosto tudi vizualnega kaosa,« meni Rajnar, ki se mu je ravno zato zdelo nujno ustvariti nekaj, kar izstopa po obliki in barvi, a je kljub temu nemoteče za promet in okolico ter skladno s standardi in zakoni o cestnoprometni varnosti, ki so jasni in jih je bilo treba prav tako upoštevati.

Na otvoritvi so predvajali tudi kratki film o prenovi krožišč av-



torja Jožeta Denka. Tudi njegovo delo, Šefe, ni v lokacijo postavitev umeščeno naključno. Murska Sobota se z jugozahodnim delom namreč obrača proti reki Muri, ki je po vsej verjetnosti nekoč tekla v bližini. »Da bi ohranili stik z reko, sem se odločil postaviti aleo kubusov s štrlečimi asociacijami 'šef',« pove Denko. Beseda »šefe« namreč izhaja iz nemške besede schiffe, kar pomeni ladja, prav te »šefe« pa so nekoč uporabljali delavci na reki Muri (boraši), ki so urejali obrežje reke. »Šefe' so bile lesene močne konstrukcije, ki so večkrat izgledale kot kiparski objekti. Kot otrok sem večkrat sedel na šefah, se vozil po mrtvih rokavih Mure, zato se mi spomin vrača v 60. leta ko so izginjale v pozabo,« z melanholijo v besedah svoje delo opisuje Denko.

Umestitev skulptur pa so oteževale tudi posebne težave. Kot opisuje Ignac Meden, avtor dela Luč v travi, je v urbanem prostoru veliko motečih elementov, tako prometnih znakov in reklamnih tabel kot električnih drogov. »Če bi hotel premagati vse znakovne informacije in besedna sporočila, vsaj enakovredno tekmovati z vso obstoječo prenasičenostjo raznorodnih vizualnih atrakcij, z njihovo optično energijo, tako tisto, ki izvira iz gostote, kot s tisto, ki izvira iz tonske in/ali barvne napetosti in ne nazadnje s tisto, ki jo ima velikost, če bi hotel vse to morda celo preglasiti, bi moral

ustvariti nekaj megalomanskega in kriččega, kar pa bi bilo že v izhodišču v nasprotju s tem, kar počnem,« pojasnjuje umetnik, ki se je namesto tega odločil za drugi pristop. Kot pravi, je treba spregovoriti z normalnim glasom, za kar moramo najti nek vsaj relativno tih, miren kot, da bo mogoče prisluhniti celo šepetanju. In nastala je skulptura, kot pravi »za vsakogar«. Njen namen ni tekmovali, ampak enostavno biti. »Nič monumentalnosti, nič dekoracije. Vidno bo, a tako, da ne bo na vsak način zahtevalo pozornosti, ne bo skakalo v oči in skušalo za vsako ceno preglasiti vse okoli sebe. Ne bo zakrivalo horizonta, ničesar ne bo prekrilo. Stalo bo na svojem mestu, takó in táko kot je, preprosto bo, kar je. Ne bo preveliko in ne bo premajhno, ne bo kričalo in tudi molčalo ne bo, tu in tam bo svetlo vzkliknilo, morda kdaj koga poklicalo, kaj globoko žametno zamrmralo in kaj prosojno zašepetalo. In vse hkrati. Drobnost v pozabljenem kotu, pred stebelcem, ki mirno čaka, da postane drevo.« In njegovo deblo bo lahko objel samo krepak moški, čigar senca krošnje bo v večerni zarji segala prav do obzorja, dodaja Meden.

Nevidni cirkus v Gledališču Park v Murski Soboti



Programski sklop Terminal 12 je nekatere največje in najodmevnejše dogodke v letu Evropske prestolnice kulture zavestno izvedel v partnerskih mestih.

Oder in spremljevalni prostori Gledališča Park v Murski Soboti so s prostorskimi in tehničnimi pogoji, primerljivimi z največjimi gledališči v državi, izvrstni tudi za gostovanja večjih mednarodnih odrskih produkcij. Odločitev o izvedbi predstave Nevidni cirkus, zadnjega vrhunca črnih desk v ciklu Oder med

neбом in zemljo, v murskosoboškem Gledališču Park je bila enostavna in potrdilo se je, da so pogoji, tako tehnični, prostorski kot tudi z vidika produkcijske izvedbe in osebja gledališča, ne le optimalni, ampak naravnost odlični.

Nad celotno izvedbo in organizacijo gostovanja sta bila navdušena tudi osrednja zvezdnika inovativne cirkuške predstave, Victoria Chaplin in Jean-Baptiste Thiérrée ter publika, vidno očarana tudi nad predstavo, ki že več desetletij gostuje po celem svetu. V odzivih po predstavi smo med obiskovalci, sploh tistimi, ki so Gledališče Park obiskali prvič, lahko razbrali pozitivno presenečenost nad izjemnim prireditvenim prostorom, ki ga lahko Murski Soboti zavida

marsikatero slovensko mesto. S strani zavoda Maribor 2012 je potrebno izreči izjemno pohvalo vsem, ki so v Murski Soboti omogočili izvedbo gostovanja predstave Nevidni cirkus na tako kakovostni, pravzaprav vrhunski, mednarodno primerljivi ravni ter zahvalo vodstvu Gledališča Park za nadvse učinkovito sodelovanje in velik doprinos k izvedbi celotnega projekta.

Murska Sobota je v Gledališču Park upravičeno gostovala tako slovito predstavo in si v prihodnosti vsekakor zasluži še več tovrstnih kulturnih dogodkov.

*Lovro Centrih,
Zavod Maribor 2012
Foto: Mediaspeed*

V Muzeju na ogled odkrito, pa tudi tisto, kar je zakrito

Špela Horvat



Pokrajinski muzej Murska Sobota vse do 31. marca gosti razstavo »Zakrito/Odkrito«, ki predstavlja preplet predmetov kulturne dediščine, sodobne umetnosti in trenutnega življenja ter s citati iz literature povezuje človeški zakriti in odkriti svet.

Projekt sloni na zamisli o odkritih in zakritih prostorih, ki so fizični, družbeni ali duhovni. Teme se loteva s povezavo med kulturno dediščino in sodobno umetnostjo, med realnimi družbenimi stanji in duhovnimi iskanji. Pri njem sodeluje več avtorjev z različnih področij, ki razpravljajo o vratih kot arhitekturnih elementih, svobodi in

nesvobodi, dopustnem in nedopustnem, javnem in prikritem. Otvoritev razstave je spremljala predstavitev zbornika, v katerem so zbrali razmišljanja in prispevke številnih umetnikov, publikacijo pa je oblikoval pomurski slikar in umetnik Ignac Meden. Na otvoritvi je bil zbranim predstavljen tudi sklop kratkih filmov Aleša Nadaia na dotično umetniško temo.

Kot je povedala direktorica muzeja Metka Fujs, je pričujoča razstava plod zamisli o odkritih in zakritih prostorih, povezanih med kulturno dediščino, sodobno umetnostjo, med realnimi družbenimi stanji in duhovnimi iskanji. Dodala je, da se odkrito in spet zakrito v življenju nenehno zamenjujeta, menjavata. »Vsi na nek način razmišljamo o vratih. O vratih razmišljajo

umetniki, če beremo literaturo, slikarji, kiparji, filmarji,« je ob otvoritvi 18. oktobra izpostavila Fujsova in dodala, da vrata nekakšen prehod in stalni človeški lov na resnico.

Muza Erato

kot naše simbolno gibalo

Feri Lainšček

Muze, te neubogljive hčerke samega »očeta bogov« Zevsa in boginje spomina Mnemosine, so od nekdaj domovale na Olimpu, na zemljo pa so prihajale le v tiste kraje, ki so jim bili posebej ljubi. Tako je, verjamem, še danes, zato naj priznam, da je kar nekaj navdihujoče simbolike že v dejstvu, da prihaja ena izmed njih ravno v mesto, v katerem tudi sam živim in ustvarjam.

Gre seveda za kompleks skulptur z muzo ljubezenske poezije Erato kot osrednjim kipom, ki ga je ustvarila akademska kiparka in slikarka Irena Brunec-Tébi, svoj posvečeni prostor pa je našel prav v središču Murske Sobotne. Muze, kot utelešenje najvišjih človeških duhovnih in umskih stremljenj, so prinašalke umetniškega navdiha in božanske modrosti, njihova simbolna vrednost pa tako križankarsko razlago seveda še pogloblja in presega.

Muza Erato, recimo, nam tako že s svojim imenom razkriva, da se najbolje počuti v družbi Erosa. Torej še zdaleč ne hlepi le po tem, da bi bila ljubljena in opevana, temveč je tudi prinašalka življenjskega erosa. Kiparkino izbiro, da nam ob prebujanju občutkov lepega ravno tu in zdaj instalira tudi simboliko ene izmed najbolj prvobitnih in spodbujevalnih sil, lahko torej razumemo kot izjemno angažirano dejanje.

Ko dodamo še simbolne pomenekaterih drugih elementov, ki so vključeni v to bronasto in kamnito kompozicijo, nam njen nagovor postane še bolj razviden. Oblaki, kot uprizarjanje nebeške dejavnosti in obenem izklicavanje vseh oblik plodnosti, sova, kot hkratni simbol razumskega spoznanja in preroške jasnovidnosti, pa navsezadnje tudi labod, ptica življenja, s svojo brezmadežnostjo in epifanijo svetlobe – vse to nam da vedeti, da dobivamo s skulpturo Irena Brunec-Tébi veliko več, kot se nam morda na prvi pogled zdi. Dobivamo pa, hvala bogu, s tem tudi nadvse poglobljen in prepričljiv odgovor na pogosto plebejsko vprašanje, le kaj nam bodo muze v tem ubožnem času. Psiholog Carl G. Jung, ki je postavil znanstvene temelje za preučevanje simbolov, med dru-

gim pravi, da so simboli pravzaprav vsebine arhetipov, izražene v slikovni obliki. Arhetipi pa, to pač vemo, tako ali drugače sooblikujejo našo individualno in kolektivno usodo. Ni dovolj torej reči, da v resnici živimo v svetu simbolov, ampak je treba reči, da svet simbolov živi v nas. Vsebine in pomeni, ki jih v sebi skrivajo simboli, učinkujejo kot odmev, prenašajo izzive in učinkujejo kot gibala, pa če se tega zavedamo ali ne. Lepo je opaziti, da ustvarjalka panonske Erato vse to upošteva in svojo na videz realistično skulpturo napolnjuje z nevidno zdravilno snovjo, ki nam je v tem okolju še kako manjka.

Ne dvomim, da bo tak kip v središču našega mesta pritegnil mnogo prijaznih pogledov in to je seveda dobro. Še bolj pa sem vesel njegove že omenjene notranje energije, ki je že pred postavitvijo pošteno pretresla »zatoхло panonsko mlakužo«, saj prav to mi sporoča, da smo ga postavili ob pravem času in na pravem mestu. Na zdravje torej, bronasta deklica – z upanjem, da se ti bo kmalu pridružila še katera izmed sester.

Mestna občina Murska Sobota na podlagi 8. člena Odloka o nagradah ob kulturnem prazniku (Uradni list RS, št. 1/96 in 137/2006) objavlja

RAZPIS

za podelitev nagrad ob slovenskem kulturnem prazniku

Mestna občina Murska Sobota podeljuje nagrade ob kulturnem prazniku. Nagrade se podeljujejo za dosežke na filmskem, glasbenem, gledališkem, knjižničnem, likovnem, literarnem, muzejskem, plesnem, prevajalskem in publicističnem področju, pri varstvu naravne in kulturne dediščine in drugih kulturnih področjih.

Skladno z odlokom se razpisuje zbiranje predlogov za podelitev naslednjih nagrade:

- denarna nagrada Mestne občine Murska Sobota za vrhunske dosežke ali za življenjsko delo na področju kulture
- plaketa Mestne občine Murska Sobota za pomembne dosežke na področju kulture
- priznanje Mestne občine Murska Sobota za uspešno delo na področju kulture
- priznanje Mestne občine Murska Sobota za uspešno delo mladih ustvarjalcev na področju kulture.

DENARNO NAGRADO prejme posameznik ali skupina ustvarjalcev za vrhunske dosežke ali življenjsko delo, s katerim je bila občinska kultura uveljavljena v širšem slovenskem ali mednarodnem prostoru.

PLAKETO (likovno delo) prejme posameznik ali skupina za pomembne dosežke v kulturi, ki so bili javnosti predstavljeni v zadnjih dveh letih pred podelitvijo in pomenijo obogatitev občinske kulture.

PRIZNANJE prejme posameznik ali skupina za uspešno delo in prispevek k razvoju kulturnih dejavnosti v občini.

Nagrade bodo podeljene na osrednji občinski slovesnosti ob slovenskem kulturnem prazniku februarja 2013.

Kandidate za nagrade lahko predlagajo posamezniki ali pravne osebe. Predloge z utemeljitvijo pošljite v roku do petka, **14. DECEMBRA 2012** s priporočeno pošiljko na naslov: Mestna občina Murska Sobota, Kardoševa ulica 2, 9000 Murska Sobota oziroma jih vložite v vložišče mestne občine.

Številka: 610-0121/2012

Nov zbornik

»Shojene poti 8«

Aleksandra Grah



Literarna sekcija pri Društvu upokojencev Murska Sobota je izdala zbornik »Shojene poti 8«, v katerem so zbrani literarni prispevki ljubiteljskih avtorjev iz Pomurja in Porabja.

Člani literarne sekcije Društva upokojencev Murska Sobota tudi v tretjem življenjskem obdobju radi ustvarjajo. Pod ljubiteljskimi pisateljskimi peresi je tako nastalo enaindvajset pesmi in različnih proznih besedil, s katerimi so se avtorji dotaknili različnih zgodb in dejanj iz preteklosti. Predstavitve novega zbornika je potekala v Pokrajinski in štu-

dijski knjižnici Murska Sobota, na njej pa se je predstavilo štiri-najst avtorjev. Za kulturni vložek na predstavitvi so poskrbeli člani mešanega pevskega zbora Vladimir Močan. Zbornik, ki združuje tako prozna kot tudi poetična literarna dela upokojenih članov društev, je zbrala in uredila pisateljica Karolina Kolmanič. »Naša literarna sekcija res pridno dela. Prispevki v zborniku so namenjeni vsem, ki radi prebirajo upokojsko literaturo, ki je polna spominov, tudi hrepenenj in ljubezni, želja, da se izpolni še tisto, kar se v življenju ni,« so povedali v Društvu upokojencev Murska Sobota. Letos so se s svojimi literarnimi prispevki poleg domačih avtorjev predstavili še štirje avtorji iz Porabja. Za lepši videz zbornika je poskrbelo deset likovnikov iz

likovne sekcije Mozaik. Po besedah murskosoboškega upokojskega društva ljubiteljski literarni ustvarjalci pri nastajanju zbornika radi sodelujejo, saj so v zborniku zapisane njihove besede, v katerih izražajo svoja osebna razpoloženja, čustva, ki dajejo zborniku poseben pečat. Za vsakega avtorja je pomembno, da lahko tudi v tretjem življenjskem obdobju ustvarja ter tako polno izkorišča svoj ustvarjalni in intelektualni potencial.

Avtorski koncert

Urške Orešič

Aleksandra Grah



Klub PAC je gostil mlado glasbenico Urško Orešič, ki se je zbranim predstavila z avtorskim koncertom ob izidu nove zgoščenke »Barve«.

Orešičeva, na avtorskem koncertu jo je z violino spremljala diplomantka Univerze za glasbo in upodabljanje umetnost v Gradcu Doris Šegula, je svoje prvo glasbeno izobraževanje začela v Mariboru na nižji in kasneje na srednji stopnji (današnji Konservatorij za glasbo) na smereh glasbeni stavek in klavir.

Več let je prepevala pri svetovno priznanem zboru Carmina Slovenica ter se kasneje izobraževala iz solo petja v Ljubljani. Leta 2005 je z odliko diplomirala iz študija kompozicije in glasbene teorije na Akademiji za glasbo v Ljubljani, leta 2009 iz klavirja, leta 2011 pa je zaključila še podiplomski magistrski študij iz kompozicije. Dodatno se je izpopolnjevala še na poletnih akademijah v Sloveniji, Avstriji in na Nizozemskem pri skladateljih in profesorjih F. Burtu, L. Voigtlaenderju ter G. Fekete. Med študijem kompozicije je bila Zoisova štipendistka; za svoje skladbe, ki jih je predstavila na dveh avtorskih večerih, je leta 2005 prejela študentsko Prešernovo nagrado. Njen skladateljski opus obsega različna

solistična, zborovska, komorna in orkestralna dela. Na koncertu je predstavila več muzikalnih songov z ljubezensko tematiko, npr. »Sanje so večne«, »Biciklin«, »Demoni« in »Afrodita«, ki jih je uglasbila na besedila Ferija Lainščka. V različnih »barvah« so na koncertu v pevkinini izvedbi zazvenele večne pesmi nekaterih svetovno znanih avtorjev – Phila Collinsa, Eltona Johna, Georgea Michaela in Whitney Houston.

Soboški

kulturni utrinki

Brigita Bavčar



Med številnimi kulturnimi dogodki te jeseni je bila v knjižnici predstavitev zadnje pesniške zbirke Milana Vincetiča. Spominska slovesnost ob 100-letnici rojstva Ferda Godine je bila priložnost za obuditev spomina na avtorja romana »Bele tulpice« in drugih del. V programu so sodelovali Jože Vugrinec z uvodnim nagovorom, v imenu gostitelja prireditve v Pokrajinski in študijski knjižnici predsednik njenega strokovnega sveta Franci Just, Tone Partljič kot predstavnik Društva slovenskih pisateljev, nastopil pa je tudi Igor Likar, ki je predstavil projekt »Slovenska pisateljska pot«.

Priložnostno razstavo je pripravil in razstavljen predstavil Andrej Pavlič, bibliotekar specialist, odprl pa župan Občine Črenšovci Anton Törnär. V kulturnem programu so sodelovali dijaki Ljutomerske gimnazije, program pa je povezovala višja knjižničarka Metka Sraka.

V bližnji Galeriji Murska Sobota, na Trgu kulture, kjer je vse pripravljeno za postavitve prve muze akademske slikarke Irene Brunec-Tebi, je na ogled zanimiva razstava »Od strani do prostora«. Tako razstava kot skulptura pred galerijo sodita pod okrilje prireditve v počastitev Evropske prestolnice kulture, za pesniško muzo pa je sredstva prispeval tudi mestni proračun. Ker so otvoritve razstav običajno družabna srečanja, je strokovno vodenje priložnost za seznanitev z razstavljenimi deli. Zanimivo kot vedno ga je opravil Robert Inhof prvo sredo v tem mesecu, ko so se na razstavi iz papirja, kot jo je poimenoval direktor galerije, med razstavljenimi eksponati zbrali likovni pedagogi. Filozof je v prisposodbi primerjal urejenost papirjev na eni z neurejenostjo v glavi na drugi strani.

»Papir je kot avtonomen material utemeljil svojo pozicijo v likovnih umetnostih, zato že dolgo ni več zgolj pripomoček,« citiramo zapisano v spremnem tekstu k razstavi, ki se osredotoča predvsem na umetnine, ki so jih

natisnili vizualni umetniki. Med avtorji razstavljenih del je nedvomno najbolj znan Andy Warhol, seveda pa ne gre zanemariti del drugih, katerih papirnate umetnine imamo priložnost videti v Murski Soboti.

V okviru Evropske prestolnice kulture in v znamenju svojstvene cirkuške predstave smo abonmajski obiskovalci Gledališča Park ter avtobusni gostje iz Slovenj Gradca in drugih partnerskih mest iz severovzhodne Slovenije imeli na murskosoboškem odru možnost videti velikega živega zajčka, gosi, ki so gagale v taktu in bile posebej aktualne v tednu pred martinovim. Da ne govorimo o akrobatskih sposobnostih priletne Chaplinove hčerke Viktorije in vragolijah njenega partnerja! S cirkuško-gledališko predstavo »Nevidni cirkus«, s katero gostujeta na številnih

evropskih odrih že štirideset let, sta navdušila tudi nas.

Manj atraktivna navzven, a zato intimna je bila v taistem gledališču minuli mesec projekcija filma Vlada Škafarja, ki jo je posvetil svoji pokojni babici Josipini-Fini Močan. »Ugani, kdo te zdaj drži?« »Smrt,« sem rekla. Ali srebrni glas je izzvenel: »Ne smrt, temveč ljubezen,« je bila na vabilu zapisana misel Elizabet Barrett Browning. Priletni igralki Štefka Drolc in Ivanka Mežan ter doživetje, ki smo ga nemo delili z njima na platnu, so tako kot srečanje v živo s člani družine Močan-Škafar po premierni projekciji v Murski Soboti bili drugačni kot običajna druženja.

AVTOSERVIS LAJTER

POOBLAŠČENI PRODAJALEC IN SERVISER

Avtoservis Lajter, Dobrovnik 6C

Prodaja vozil:
(02) 579 90 30
031 601 560
Servis in trgovina
za rezervne dele:
(02) 579 9039
579 90 40,
040 800 009
031 373 028



Zima je pred vrati!

**BREZPLAČNI PREGLED
VOZILA ZA ZIMO!**

UGODNO!

**Menjava gum, centriranje koles in
optična nastavitve podvozja.
Možnost plačila na obroke od 2-12 mesecev.**

AKCIJA V NOVEMBRU

**Popusti na nova osebna vozila Fiat, do 5000 €
Popusti na nova tovorna vozila Fiat, do 9400 €**

Razstava ob 100-letnici rojstva pisatelja Ferda Godine

Aleksandra Grah



V Kulturnem društvu Ferdo Godina so z različnimi dogodki obeležili pomembno obletnico prekmurskega rojaka.

Eden pomembnejših dogodkov ob 100-letnici pisateljevega rojstva je potekal v murskosoboški knjižnici, kjer so se z odprtjem razstave in spominsko slovesnostjo spomnili pisateljevega življenja in dela. Na slovesnosti je v imenu Društva slovenskih pisateljev zbrane nagovoril Tone Partljič, ki je Godino tudi osebo

no poznal, pisateljevo ustvarjalno pot je predstavil Franci Just, projekt »Slovenska pisateljska pot« pa je predstavil Igor Likar. Odprtje razstave je bilo zaupano županu Občine Črenšovci Antonu Törnaru, za kulturni program so poskrbeli dijaki Gimnazije Franca Miklošiča iz Ljutomer. Tematsko razstavo, začnjala jo je prva črtica z naslovom »V tujino«, je ob pomoči Tončke Godina pripravil Andrej Pavlič. Razstava je vsebovala dela s področja pesnikove publicistične in uredniške dejavnosti – rokopisno in knjižno gradivo, na ogled so bili tudi Godinov portret slikarja Iva Šubica, pisalni stroj in nekaj fotografij iz družinskega albuma. »Ferdo Godina je bil oblikovalec drugačne besede – besede, ki so jo rojevale

globoke življenjske izkušnje,« je o pisatelju povedal Franci Just. Godina je bil zaradi svoje odkritosti in nestrinjanja s političnim sistemom več kot štiri desetletja izločen iz pisateljske in kulturne srenje, a kljub temu je ostajal družbeno angažiran človek, ki je v svojih delih oznanjal resnico in razmere tedanjega časa. Posebno mesto v njegovem ustvarjalnem opusu zaseda ljubezenski roman »Bele tulpike«, ki se uvršča v klasiko slovenske literature, Partljič pa ga je na predstavitvi označil kot enega najboljših slovenskih romanov.

Massimo Savić napolnil dvorano Park

Tadej Kirinčič



V četrtek, 25. oktobra, je v Gledališču Park s svojo šestčlansko glasbeno zasedbo nastopil hrvaški pevec Massimo Savić.

Izvrsten in v zadnjih letih izjemno priljubljen vokalist je zaslovel že v 80-ih letih prejšnjega stoletja, ko je vodil skupino Dorian Gray. Takrat so z glasbeno uspešnico »Sjaj u tami« preplavili radijske postaje bivše Jugoslavije. Po razpadu skupine je nekaj časa poskušal ustvariti samostojno kariero, a se je kmalu umaknil. Na glasbeno sceno se je

vrnil šele leta 2004 in od takrat naprej žanje velike uspehe, tako na domačem tržišču kot v tujini. Massimo Savić je izjemno priljubljen tudi v Sloveniji, kar smo lahko opazili že lani spomladi, ko je napolnil Gallusovo dvorano Cankarjevega doma. Zato ni prav nič presenetljivo, da je bila do zadnjega kotička zapolnjena tudi murskosoboška dvorana Park. Koncert se je sicer pričel s tričetrtno zamudo, kar je pri obiskovalcih vzbudilo nekoliko nejevoljnosti, a se je pevec za zamudo v malce polomljeni, a za tujega pevca odlični slovenščini opravičil. Po prvih nekaj skladbah je občinstvo na zamudo povsem pozabilo ter se prepustilo glasbi in pevčevemu edinstvenemu vokalu. Slišali smo lahko večje uspešnice, kot so »Stranac u noći«, »Gracija«, »Iz jednog

pogleda«, pa tudi zelo uspešno priredbo pesmi »Razlog« slovenske skupine Nude. Veliko navdušenje in aplavz je Savić požel tudi z izjavo, da ni vse dobro, kar pride iz Hrvaške, ter da imamo tudi v Sloveniji veliko odličnih glasbenikov.

Milan Vincetič

izdal dvanajsto pesniško zbirko

Aleksandra Grah

Prekmurski literarni ustvarjalec je z izidom nove pesniške zbirke »Stajanke« prodrl v sam vrh slovenske poezije.

Pesniška zbirka »Stajanke«, dvanajsta po vrsti, je izšla pri podjetju Franc – Franc v knjižni zbirki Križpotja – poezija. Po ocenah literarnih kritikov sodijo pesmi iz najnovejše pesniške zbirke v sam vrh slovenske poezije. Literarni kritik Goran Dekleva avtorjevo pesniško formo označuje z naslednjimi besedami: »Kratkost, sežetost

pesemske forme, po kateri je tokrat posegel Vincetič, vpletanje referenc na ljudsko izročilo, ki posameznikovo izkušnjo pač vpisuje v polje nadindividualne, obče usojenosti, in pogosto eliptična logika, po kateri se tu navsezadnje nizajo upesnjene podobe, sicer zagotavljajo, da 'Stajanke' povečini ostajajo onkraj jokavih ubeseditiv, onkraj zaostrene tragike in naricaljskega patosa, toda erotični zanos, ki se bohota v večini pričujočih pesmi, se vendarle ne zdi dovoljšen, da bi prelomil železne



zakone minljivosti.« Vincetičev pogosto neosebni lirski subjekt govori o ljubezni, tako Dekleva,

najpogosteje govori o njeni veseli, meseni inkarnaciji.

Portreti murskih baladnikov in romantikov

Aleksandra Grah



V okviru projekta »Murske balade in romance« je v Mladinskem informativnem in kulturnem klubu potekal pesniški večer z otvoritvijo razstave »Videl sem jih v sanjah« avtorja Denisa Cizarja. V okviru projekta je nastalo štirinajst novih skladb, ki tematsko in vsebinsko zajemajo iz sveta ob Muri. Besedila so v prekmurskem in prleškem narečju. Na razstavi Denisa Cizarja

so bile na ogled fotografije, na katerih so bili ovekovečeni Štefan Kardoš, Marko Kočar, Vlado Kreslin, Feri Lainšček, Vlado Poredoš, Dušan Šarotar, Milan Vincetič in Vlado Žabot.

Razstava Roberta Černelča

Aleksandra Grah

Moč letnih časov in njihovih ciklov rojstva, rasti in razkrajanja se odraža v slikah akademskega slikarja Roberta Černelča, ki je razstavljal v Galeriji Robin.

Černelčeva zadnja razstava je, kot kot pove že sam naslov »Kako sem gledal film«, nastala pod vplivom filma korejskega režiserja Kim Ki-duka »Pomlad, poletje, jesen, zima ... in pomlad«. Gre za film z globoko simboliko, kjer se prava zgodba bolj kot z izgovorjenimi besedami podaja z dejanji in simboli. V filmu je prikazana prva bridka izkušnja mladega menihi,

ki sprva gleda na svet z otroško razposajenostjo. Na življenjski poti ga fizično in duhovno spremlja starejši budistični menih, ki mu pomaga spoznavati in sprejemati osnovna pravila življenja. Film na simbolni ravni prikazuje, da se vse v življenju dogaja v ciklu, vse je namreč povezano v neskončen krog, kjer iz malega zraste veliko, iz mladega postane staro, neizkušenost z leti dozori in spremeni človeka. Globoka simbolika filma se je dotaknila tudi Černelča, ki je v zvezku s slikami prikazal kar 650 različnih kadrov iz filma, ki so v nekem trenutku pritegnili njegovo pozornost. V



zvezkih gre za analizo filma z različnih vidikov: »Vsak režiser se podobno kot v likovni umetnosti trudi pridobiti pozornost gledalca, zato ga usmerja v vsakem

kadru,« je dejal avtor. Njegova najnovejša razstava lepo prikazuje, kako lahko film vpliva na slike in obratno. Kot sam pravi, je film prava metafora za življenje.

»V Mačjem pastirju ni bil poškodovan noben denar«

Špela Horvat



Tako o svojem tretjem kratkem filmu, ki je bil premierno predvajan 22. septembra v Mikku, pove njegov avtor Matej Kolmanko.

»Mačji pastir« je zgodba o dečku, ki se prvič sooča s smrtjo. Gledalec iz malo besed, a toliko več neverbalne komunikacije razbere, kako fant razume smrt ter kakšne posledice ima to na

njegovo življenje. Snemanje je trajalo po več lokacijah po Pomurju deset dni v obdobju dveh mesecev, medtem ko je bil ves projekt izpeljan v enem letu. Kot je povedal scenarist in režiser filma Matej Kolmanko, posebnih sredstev filmu ni namenil noben sklad ali organizacija, za izvedbo so bili dovolj prostovoljni prispevki prijateljev in vseh,

s katerimi je avtor že sodeloval. »Načeloma pri snemanju film ni bil 'poškodovan' noben denar,« v svojem slogu doda Kolmanko. Posebnost filma, če temu lahko tako rečemo, je pomanjkanje dialoga. Bilo bi ga naj ravnoli, kot ga zgodba rabi, umanjkanje pa je nadomestila glasba. Kot direktor fotografije se je pod film podpisal Dominik Fras, producersko plat sta prevzela Jože Glažar - Dodo in Mikk.

»Mačji pastir« je že tretji kratki film Mateja Kolmanka. Dve leti nazaj je predstavil film »Epileptica«, ki je bil med drugim predvajan na več tujih festivalih, velik uspeh pa je doživel njegov kratkometražni prvenec iz leta 2007 »Goslač«, ki je z gostovanjem na filmskih festivalih domov prinesel kar nekaj nagrad, med drugim za najboljši film in ka-

mero. Kolmanko obisk festivalov obljublja tudi za svoj najnovejši film, sčasoma pa ga bo mogoče v celoti videti na spletu.

O navdihu za filmske in druge projekte Kolmanko pove, da moraš biti pri takem delu odprt za različne vplive. »Hkrati moraš selektivno ignorirati stvari, da ne zablužiš,« doda. Morebitno snemanje celovečerca zavrne, saj, kot pravi, bi izvedba glede na izkušnje trajala pet let. A kljub temu mladi ustvarjalec ne sedi križem rok. S skupino Hexenbrutal so pravkar posneli drugo ploščo, ki naj bi izšla še letos, nov projekt pa naj bi začel snemati že jeseni. Tako se bo uresničila želja, ki jo ima za svoj zadnji film: da le ne bi bil zadnji.


simobil

Maximus

N.C. Maximus, Ul. Št. Kovača 43, M. Sobota
Tel.: 02/ 530 50 00, Gsm: 040 410 419
E-mail: fontrade@siol.net

Fontrade d.o.o.

*Hiša prekmurških dobrot,
okusnih pizz in drugih jedi*
ZA OBISK SE PRIPOROČAMO VSE DNI V TEDNU

Gostilna

Marič

*Poskrbite za pravočasno
rezervacijo prednovoletne zabave in
silvestrske večerje.*

Marjan Marič s.p.
Sebeborci 46 a
9221 Martjanci
Tel.: 02 538 14 90
info@gostilna-maric.si
www.gostilna-maric.si



Beti in Cej
OTROŠKA IGRALNICA

ZA VAŠE BREZSKRBNNE NAKUPE!

Vsak dan nove, zabavne dogodivščine.

ROJSTNODNEVNE ZABAVE

že od 9,00 €/ osebo

USTVARJALNICE

vsak petek ob 17. uri

URE PRAVLJIC

vsak četrtek ob 17. uri

Pričakujemo vas

pon. - petka: od 14. - 20. ure, sob. od 9. - 20. ure

Info telefon: 02 515 1710

www.btc-city.com

**To je
moja igralnica!**

BTC
CITY

Likovne delavnice za ljubiteljske slikarje

Marija Pavlič



Kako hitro teče čas! Ne utegnemo občudovati prebujanja narave s pomladnim cvetjem, poletnega valovanja pšeničnega klasja na širni pomurski ravnici ob skrivnostnem sončnem zahodu, že je tu čarobna jesen s škrlatnimi barvami, premnogimi odtenki rumene, rdeče, rjave in oranžne, ki domujejo v srcu slehernega slikarja; preprosto ga pritegnejo, da vso to lepoto narave prenese na slikarsko platno, da se poigra z barvnimi odtenki in ustvarja, ustvarja ...

Prav v tem času vsako leto medse povabimo priznanega akademskega slikarja in svetovljana prof. Janeza Kovačiča, ki živi in ustvarja v Brezovici pri Ljubljani. Zakaj svetovljana: po diplomu na Akademiji za likovno umetnost v Ljubljani se je izpopolnjeval v umetniškem zavodu v Kölnu in Münchnu kot tudi v grafičnem zavodu v Veroni in grafičnem inštitutu v Kielu v Nemčiji. Nato je 25 let poučeval na Srednji medijski in grafični šoli v Ljubljani. Do danes je imel več kot 190 samostojnih razstav doma in v tujini. Ukvarja se z grafiko, slikarstvom, izdelovanjem vitražev in vodenjem likovnih delavnic. Njegovi vitraži krasijo okna v Italiji, Kanadi, ZDA. V Torontu ima stalno razstavo kot tudi v Modri dvorani v Brezovici. Zaljubljen je v Slovenijo in njene lepote, navdušen je nad notranjsko zemljo, nad lepotami slovenskih gora, kraške planote, istrske zemlje in seveda prekmurske ravnice. Vsaka njegova stvaritev je nov vpogled, ki vidni in nevidni svet doživlja s širino in globokim spoštovanjem. Pri njem se še zmeraj izpopolnjuje tudi slikar Karel Kosednar, ki je prekmurske likovnike povezal z njim. Tako se srečujemo letno vsaj dvakrat na tridnevnikih likovnih delavnicah. Prof. dr. Zvonka Zupanič Slavec je zapisala: »Redki ljudje so odprta knjiga, ki govori sama zase. Janez Kovačič je neposreden,

človeško topel in široko razgledan intelektualec, ki mu je likovna umetnost le eden, a vendar osrednji način izražanja. Kot je spreten s čopičem in številnimi tehnikami upodabljaajoče umetnosti, mu je blizu tudi beseda, s katero tankočutno opisuje svoja globlja notranja spoznanja in občutja. Kot pedagog je sijajen: spoštuje posameznikov likovni izraz, se o njem pogovarja ter brez skrivnosti razgrinja svoje znanje in spoznanja o slikarstvu in njegovih tehnikah. Pri tem je človeško topel, odkrit in spodbuden.«

Zato je med nami, ker ceni vsako našo potezo s čopičem, svinčnikom, jo s toplino besede nadgradi, spodbudi in usmeri v pravo smer. Slehernemu udeležencu delavnice postavi velik izziv v realističnem likovnem videnju, ki bi ga naj udeležanil tako pri tihožitju kot tudi krajini.

Letos je organizacijo delavnic prevzel Karel Kosednar. Ker nobeno likovno društvo nima lastnega prostora za ustvarjanje, smo bili veseli, da nam je Krajevna skupnost Veščica brezplačno ponudila vaško-gasilski dom, kjer smo imeli velik, ustrezen, svetel in topel prostor. Prijetno nam je bilo tudi, ko so nas obiskali krajski in zvedavo opazovali, kako na beli podlagi nastaja slika. In še prijetneje nam je bilo, ko nam je Anica Kosednar vse tri dni pripravila okusno »prekmursko« kosilo, da nam ni bilo treba odhajati iz hiše in smo večino dneva lahko le slikali. Na tem mestu moram vsem, ki so nam kakorkoli pomagali pri izvedbi delavnic, izreči toplo zahvalo, tudi murskosoboški mestni občini, ki je projekt delno sofinancirala.

Prvi dan delavnic smo začeli s kavico in polni pričakovanja, da nam mojster čopiča, svinčnika in krede poda prvo likovno sporoči-

lo. Najprej nekaj splošnega, nato določen motiv, ki je bil postavljen pred nami. Ni pomembno samo opazovati, videti in še enkrat videti je treba vse podrobnosti, kompozicijo, svetlobo, sence, perspektivo. Nato smo ustvarjali šopek aster v starem vrču, prekmursko repo z bučami in košaro. Ob taki spodbudi ob delu in interpretaciji naslikanega, kot ju zmore le on, so nastajala dobra dela.

Drugi dan smo se odpravili na Kupšinsko jezero. Veter nas je skoraj odpihnil, a smo vztrajali. Slikali smo do kosila, nato smo delo nadaljevali v domu, kajti veter ni ponehal.

Tretji dan smo zaključili in popravili še nedokončano. Za zaključek je profesor ocenil naše delo, poudaril, da se je treba še kje poigrati z barvnimi odtenki, tudi kaj popraviti. Vse to je sporočal z žlahtno likovno interpretacijo.

Likovna dela bodo na razstavi v hotelu Ajda v decembru.

Delavnic se je udeležilo štirinajst ljubiteljskih slikarjev, ki so se poslovlili z obljubo, da se spet srečajo spomladi.

Velja še omeniti, da je bil prof. Kovačič 16. 10. 2012 mentor na drugi likovni koloniji, ki jo je organiziralo Društvo upokojencev Tišina. Lilo je kot iz škafa, a Vrt spominov in prijateljstva na Petanjcih nas je pričakal v vsej svoji lepoti. Ob toplem sprejemu Marjana Šiftarja in Ernesta Ebenspangerja, predsednika Šiftarjeve fundacije, so nastala dobra dela.

47. ulični tek po Murski Soboti

Geza Grabar



V osmih starostnih skupinah – mladi v štafetnem teku, člani in članice pa samostojno, je po mestnih ulicah nastopilo natanko 108 tekačev in tekačic. Vsega devet jih je bilo v članskih vrstah.

Tradicija uličnih tekov sredi oktobra – nekoč so bili namenjeni spominu na dogodke 17. oktobra 1944, ko je velika občina Murska Sobota imela tudi svoj praznik, danes pa je ta dan v mestni občini spominski – se v mestu nadaljuje. Izjema je bilo le leto 2010, ko teka zaradi združitve s prireditvijo ob evropskem dnevu darovanja tkiv in organov v tem obsegu ni bilo.

Tudi letos sta 500-metrski krožni tek po Kocljevi in Zvezni ulici ter čez tržnico oziroma s startom in ciljem na Trgu kulture odlično pripravila Športna zveza Murska Sobota in tamkajšnje združenje atletskih sodnikov.

V konkurenci dečkov druge triade devetletke (4., 5. in 6. razred) je bila med petimi štafetami – vse so s predajami štafetne palice tekle trikrat po 500 metrov, najboljša OŠ III Murska Sobota v sestavi Primož Šarkezi, Filip Ružič in Niko Gomboc. Sledili so jim mladi tekači iz OŠ Puconci, tretji pa so bili Žiga Žekš, Nejc Benko in Jan Martinec iz druge mursko-soboške osemletke; za četrto OŠ

Stročja vas so bili peti Gregor Kerčmar, Marsel Cener in Rok Kustec iz OŠ IV. V enaki konkurenci deklic so bile med petimi štafetami prav tako najboljše učenke OŠ III, in sicer Asja Benčec, Lea Kozic in Nadja Pitz. Na drugo mesto so se uvrstile tekmovalke iz OŠ II (Ana Horvat, Veronika Vogrinčič in Tara Jug), na tretje pa iz OŠ I (Sara Demirtas, Ajša Kučan in Dunja Panič). Za ekipo iz OŠ Stročja vas so bile Nuša Jud, Niki Sever in Katarina Šebök iz OŠ II pete.

Med osmimi štafetami dečkov tretje triade (7., 8. in 9. razred) so slavili učenci iz OŠ Puconci, druga je bila OŠ Bakovci (Renato Polanec, Žan Antolin, Aljoša Jerič), tretja OŠ Stročja vas, četrta OŠ I (Alen Forjanič, Žiga Horvat, Jakob Horvat), peta OŠ III (Lan Kovač, Bine Fridrih, Nino Dotto), šesta druga ekipa OŠ I (Blaž Radonjič, Žan Varga, Filip Bejek), sedma in osma pa prva in druga ekipa OŠ II: Dion Zajmi, Alen Lončar in Filip Vrbnjak ter Nejc Benkovič, Nikolaj Horvat in Jernej Kološa. V tej starostni skupini je med deklicami nastopilo

šest štafet. Najhitrejšje so bile Anja Gider, Ria Grof in Lana Huber iz OŠ III, sledile so jim Katja Černjavič, Evelina Benkovič in Iva Gabor iz OŠ II, na tretje mesto se je uvrstila OŠ Puconci, na četrto OŠ I (Kiara Ropoša, Ajda Pejčič in Diana Obal), peto OŠ Stročja vas in šesto OŠ IV (Tina Rous, Esmeralda Horvat in Duna Panič).

Med štafetami srednješolcev so bili najuspešnejši tekmovalci Srednje šole za gostinstvo in turizem Radenci, drugi in četrtri Ekonomske šole (EŠ) Murska Sobota, tretji pa Srednje zdravstvene šole (SZŠ) Murska Sobota; med tekačicami sta se na prvi dve mesti uvrstili ekipi Gimnazije Murska Sobota, tretja je bila SZŠ Murska Sobota in četrta EŠ Murska Sobota.

Med osmimi člani je bil na 4000 metrov najhitrejši Dejan Preindl (Prevozi bolnikov Bratonci), edina članica na 2500 metrov pa je bila Anemary Puhan iz Kušanovcev.

Šiftarju prvo mesto v slovenskem pokalu - F1A leteči modeli

V soboto, 10. novembra 2012 je potekalo zadnje tekmovanje v Vipavi - F1A - primorski pokal, ki se je štel tudi za skupno uvrstitev v slovenskem pokalu - F1A leteči modeli. Največ uspeha je dosegel Črt Šiftar iz RŠD Start Polana, saj je v absolutni konkurenci dosegel drugo mesto, dobro se je uvrstil tudi Boštjan Bagari Aero kljub Rakičan. V mladinski konkurenci je zmagal Črt Šiftar, Miha Lemut je bil drugi. Črt Šiftar je s svojima odličnima doseženima rezultatom na zadnji tekmi v skupnem seštevku slovenskega pokala ugnal

vso slovensko elito. S tem uspehom in seštevkom je Črt Šiftar v absolutni konkurenci slovenskega pokala osvojil prvo mesto, Boštjan Bagari je drugi. V mladinski konkurenci je prav tako Črt Šiftar iz RŠD Start Polana v skupnem seštevku slovenskega pokala osvojil prvo mesto, Miha Lemut iz Društva modelarjev Pomurja je drugi. Tako je Črt Šiftar letošnjo sezono v slovenskem pokalu končal kar z dvema kolajnama in dvema pokalom v rokah.

Pavel Šiftar, RŠD Start Polana



Motoristi sezono zaključili z vožnjo in izobraževanjem

Špela Horvat

Zavod Oranžna nit in Policijska uprava Murska Sobota sta tudi letos ob zaključku motoristične sezone organizirala tradicionalno prireditev »Motoristi – zmanjšajmo tveganost vožnje, vozimo oranžno«.

Dogodek, ki je ob lepem vremenu pritegnil veliko število motoristov, je potekal 21. oktobra na poligonu Španik centra v Murski Soboti. Motoristi so se najprej odpravili na skupinsko vožnjo vse do Radencev, po vrnitvi pa je sledilo izobraževanje s prikazi zdrsov in ostalih manevrov ob skritih pasteh mokre ceste. Motoristi so imeli prav tako priložnost поблиže spoznati tečaj varne vožnje, pri katerem je največ zanimanja požela vožnja z motociklom s pomožnimi kolesi na drseči podlagi. Srečanje je bilo priložnost za ogled raznovrstnih modelov motorjev ter dodatne in varnostne opreme, svoje delo so predstavili



tudi pomurski policisti, še zlasti zanimiva pa so bila testiranja novih motorjev. Namen prireditve je poleg prijetnega druženja motoriste predvsem opozoriti na pomembnost varne vožnje, je povedal Srečko Šteiner iz PU

Murska Sobota. Glede na množično udeležbo je opaziti, da dajejo tudi motoristi sami varnosti čedalje večji pomen.

Rokometaši Pomurja zabeležili prvo zmago v sezoni

Tadej Kirinčič



Pomurski rokometni derbi med ekipama Pomurja in Radgone, ki je potekal pred približno dvesto gledalci, je upravičil pričakovanja po zanimivi igri, a žal ne želja domačinov po zmagi.

V začetku so odločno povedli gostje iz Gornje Radgone, vendar je domačim rokometasem s čvrsto in borbeno igro rezultat uspelo izenačiti, nato pa celo povesti. Tik pred polčasom so gostje uspeli rezultat izenačiti, zato sta ekipi na počitek odšli z rezultatom 16:16. Igra v drugem delu tekme je bila precej izenačena. Domači rokometasji so proti koncu igre napravili nekaj priložnosti, kar so izkoristili gostje, ki so prednost povečali na pet

točk razlike. Žal je domačinom razliko uspelo znižati le za dve točki. Ekipi sta se tako razšli z rezultatom 24:27 v korist gostov. Najbolj sta se izkazala vratar Horvat, ki je zbral 21 obramb, ter Silovšek, ki je ponovno dosegel deset zadetkov.

Precej bolj kot domači teren očitno rokometasem Pomurja ležijo gostovanja. V Ajdovščini so tako premagali domačo ekipo Cola, sicer uvrščeno na šesto mesto lestvice, ter s tem dosegli prvo zmago v letošnji sezoni. Srečanje so sicer bolje pričeli domačini, vendar so jih rokometasji Pomurja proti koncu prvega polčasa ujeli ter pred polčasom povedli z 10:11. Gostje iz Murske Sobote so v drugem delu igrali občutno bolje od domačinov ter vodstva do konca srečanja niso izpustili iz rok. Razšli so se z rezultatom 27:21, s čimer se je Rokometni klub Pomurje z zadnjega povzpел na enajsto mesto.

Zmagoslavje žal ni trajalo dolgo. Že na naslednji tekmi, ko so se na domačem igrišču pomerili z ekipo iz Nove Gorice, so si rokometasji Pomurja priigrali nov poraz ter z enajstega mesta zdrsnili na predzadnje dvanajsto mesto. Kljub zelo dobri igri v začetku srečanja, ko so povedli, se je prvi polčas končal z rezultatom 13:21 v korist gostujoče ekipe. Začetek drugega polčasa je bil za ekipo Pomurja še slabši, gostje so kaj kmalu povedli že z desetimi goli razlike, nato pa vodstvo povečali celo na trinajst zadetkov prednosti. Domačinom je zaostanek do konca srečanja uspelo znižati na 32:37.

V sedmem krogu prvenstva je bila ekipa Pomurja prosta, naslednje srečanje bo 17. novembra, ko se bodo na domačem igrišču pomerili s prvouvrščeno ekipo Loke 2012.

Anton Tončku Kosu

posthumno priznanje v judu

Geza Grabar



Na prireditvi ob 60. obletnici Judo zveze Slovenije so se spomnili neumornega športnika in športnega delavca iz Murske Sobote, ki se mu je zelo ustvarjalna življenjska pot v 70. letu iztekla 21. novembra lani. Posthumno so mu podelili priznanje za pionirsko delo v športu, ki ga je imel najrajši in je v veliki meri zaznamoval njegovo življenjsko pot.

Na odmevni slovesnosti ob jubileju krovne nacionalne judo organizacije v Grand hotelu Union v Ljubljani sta bila prisotna njegova hči Renata in sin Zoran, ki je v očetovem imenu prevzel priznanje, s katerim se zaokrožuje veličasten seznam številnih občinskih, društvenih in državnih priznanj, vključno z Bloudkovimi znaki (bronastim, srebrnim in zlatim) ter Bloudkovo plaketo. V Jugoslaviji, nekdanji skupni državi, je bil prejemnik reda zaslug za narod in reda dela s srebrno zvezdo. Kljub svoji invalidnosti – bil je namreč slep, je bil neverjetno dejaven na mnogih področjih, s čimer je potrjeval, da se človek nikoli ne sme vdati v usodo. Skorajda nemogoče je v nekaj stavih strniti ustvarjalno veličino Antona Tončka Kosa, ki je bil človek z izjemno življenjsko energijo. V prvi vrsti je bil športnik, pa kulturnik, organizator prireditev, politik, humanist ... A vselej je ostal Človek, na kar je bil zelo ponosen.

Bil je diplomirani trener – judo mojster VI. dan, 17 let tekmovalc te športne panoge, zatem trener in funkcionar ter organizator številnih športnih prireditev, tudi za invalide. Tako je bil med letoma 1979 in 1987 član predsedstva Judo zveze Jugoslavije, med letoma 1985 in 1986 tudi njen predsednik. V slovenski judo zvezi je bil 16

let, v njej je vodil tekmovalno komisijo. Skoraj neverjetnih 44 let, natančneje od leta 1963 do 2007, je bil predsednik in zatem častni predsednik Judo kluba Murska Sobota, vodil je sekcijo za šport pri Medobčinskem društvu invalidov Murska Sobota, dolga leta je bil predsednik Medobčinskega društva slepih in slabovidnih Murska Sobota. Bil je član organov Športne zveze Murska Sobota ter številnih drugih organizacij in zvez na državni ravni, v nacionalni zvezi je bil odgovoren za izvajanje programa športne in kulturne dejavnosti. Zelo poznan in cenjen je bil v mednarodnem merilu, v prvi vrsti zadolžen predvsem za igro golbal na evropskem in svetovnem prvenstvu ter paraolimpijskih igrah.

Je tudi svetovni rekorder z motornim padalom kot kopilot pi-

lotu Vojku Prahu.

Kot krvodajalec, pevec MPZ Štefan Kovač in še in še je bil neumoren na mnogih drugih področjih na lokalni ravni. Vidno sled je pustil v mestni četrti ter sploh v mestni občini, saj je bil mestni svetnik. Od leta 2008 je bil častni občan Mestne občine Murska Sobota.

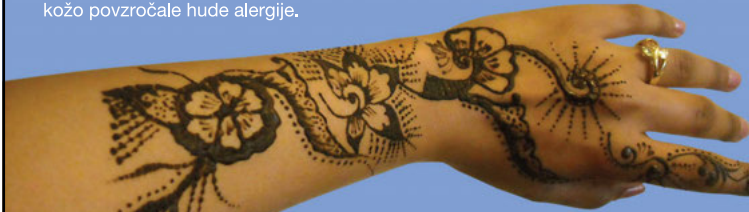


Trgovina SONENICA

TRGOVINA ZA ZDRAVO ŽIVLJENJE
 Nataša Špilak Fartelj s.p., Obrtna ulica 26, 9000 Murska Sobota
02/526 16 39, 051 644 966
www.soncnica-bio.si

Z veseljem vas vabimo v našo trgovino, kjer boste lahko spoznali vse skrivnosti barvanja las in kože z naravnimi barvami. Lahko se boste tudi odločili za poslikavo kože s kano.

O kani...
 Na zahodu kano poznamo predvsem kot naravno barvilo. V Evropi in Ameriki je postala popularna v 19. stol., ko so angleški arheologi začeli raziskovati egiptovske piramide. Ugotovili so, da so si že stari Egipčani barvali lase in telo ter volno, usnje in tkanine s kaninim barvilom. Na zahodu je barvanje s kano, postalo sinonim za orientalsko zapeljivost in privlačnost. Egipčanski trgovci so na veliko trgovali s kano, da pa bi zahodnjakinjam ponudili čim bolj intenzivno barvo, so kaninemu prahu začeli dodajati kovinske soli in druge kemikalije, ki so v dotiku s kožo povzročale hude alergije.



Zaradi tega, je kana dobila slab sloves in začele so se širiti govorice, da je celo škodljiva za lasišče, kar pa NE DRŽI. Čista kana brez primesi je zdravilna za lase in lasišče ter odpravlja glavobol ter izpadanje las.

Karate klub Murska Sobota organiziral pokal Slovenije

Geza Grabar



V športni dvorani tretje osnovne šole je Karate klub Murska Sobota pripravil drugo tekmo za pokal Karate zveze Slovenije.

V kar 55 različnih kategorijah je nastopilo 355 tekmovalcev iz 40 slovenskih klubov, med njimi so bili zelo močno zastopani tudi tekmovalci iz petih pomurskih, še zlasti murskosoboškega, ki so bili z 19 osvojenimi odličji (6 zlatimi, 3 srebrnimi in 10 bronastimi) tudi drugi najuspešnejši

klub na tokratnem tekmovanju (za Novo Gorico). Skupaj so tekmovalci iz karate klubov Murska Sobota, Radenci, Ljutomer, Shokan Apače in Radgona osvojili 29 odličij.

Od tekmovalcev domačega kluba so bili posamični zmagovalci: med kadetinjami po dvakrat Silvija Rajnar (kate in borbe do 54 kg), Sebastijan Koltaji (borbe do 61 kg); v enaki kategoriji je bila 2. Melisa Novak (borbe do 47 kg), 3. mesta pa so osvojili: Fiona Zečiri (borbe do 47 kg), Jan Bernjak in Marko Törnar (oba borbe nad 70 kg). Tretji so bili še Nina Kovač (mladinke, borbe nad 59 kg), Marina Goubar (ml. deklice, borbe nad 40 kg), Jakob Polanšček (ml. dečki, borbe do 45 kg) in Vid

Veren Hochstetter (st. dečki, borbe do 40 kg).

V ekipni konkurenci so na stopničkih za zmagovalce stali: na najvišji v skupini kadetinj Silvija Rajnar, Kaja Casar in Fiona Zečiri, v skupini mlajših dečkov pa Niko Zver, Jernej Sluga in Jasmin Fras. Murskosoboški karateisti so bili še ekipno drugi v skupini najmlajši in malčice, ekipno tretji pa v skupini kadeti, mladinci in starejše deklice.

Kot je povedal predsednik kluba Franc Marič, so člani kluba kot organizatorji tekme v pripravo in izvedbo tekmovanja vložili ogromno truda in energije, zato je bilo tekmovanje odlično izvedeno.

Na Pomurski regati slavila ekipa Marjana Kočila

Tadej Kirinčič



Med 18. in 20. oktobrom je potekala že tradicionalna Pomurska regata, ki jo je enajsto leto zapored organiziral Jadranski klub Štorklja iz Murske Sobote.

Regate se je letos udeležilo 18 ekip, večinoma iz Prekmurja, nekaj pa tudi iz ostalih delov Slovenije, ki so plule s turističnimi jadrnicami tipa Bavaria 46 Cruiser. Čeprav so se ekipe na otoku Murterju zbrale že dan prej, se je regata uradno začela v četrtek, 18. oktobra, ko so se v prvem plovu podali proti Ravnemu Žakanu, ki leži v Narodnem parku Kornati. V

začetku jim je nekaj težav prineslo brezvetrje, zaradi česa so morali prestaviti začetek regate, kar so nekateri izkoristili za kopanje v toplem morju in uživanje na soncu. Kmalu so se razmere nekoliko izboljšale ter je s hitrostjo od štiri do šest vozlov zapihal rahel severozahodnik, v katerem so prvi plov pospremili tudi jate delfinov. Drugi dan so jadranci imeli več vetra. Zapihal je nekoliko močnejši, a še zmeraj šibak severozahodnik. Več sreče so imeli tretji in obenem zadnji dan regate, ko je pihal severozahodnik s hitrostjo do 18 vozlov, kar so jadranci s pridom izkoristili za zadnji daljši plov nazaj proti Murterju, od koder so tudi izpluli.

Organizatorji enajste Pomurske regate so z letošnjo bili zadovoljni, saj jim je uspelo izpeljati vseh pet tehničnih in navigacijskih

plovov.

Skupna razvrstitev: 1. Red October (skiper Marjan Kočila); 2. Mavrica (skiper Marko Volk); 3. JNNI (skiper Andrej Šušek). Najboljši pomurski skiperji: 1. Marjan Kočila (ekipa Red October); 2. Kristian Ravnič (ekipa Das boot); 3. Igor Banič (ekipa Veličastni).

Najboljše ženske ekipe: 1. Pozitivke (Gorazd Krajnik); 2. Sirene (Bor Dobrin); 3. Mamma mia (Debby Hurwits).

Dve vaji gasilcev murskosoboške gasilske zveze

Geza Grabar



V okviru aktivnosti v oktobru, mesecu varstva pred požari, je Gasilska zveza Mestne občine Murska Sobota samostojno pripravila še eno vajo, druga pa naj bi bila še ta mesec.

Obe sta potekali po programu aktivnosti za leto 2012, sprejemem na poveljstvu in redni letni skupščini. Kot poudarja poveljnik murskosoboške gasilske zveze Franc Olaj, so z oktobrskimi aktivnostmi želeli vključiti gasilce operativce iz vseh društev zveze, enako pa vsa področja delovanja v sistemu zaščite in reševanja. Poleg razdeljevanja letakov in plakatov po gospodinjstvih, javnih zavodih, podjetjih in drugih ustanovah so številne enote z opremo in vozili predstavili v vrtcih in šolah, gasilci pa so mno-

gim odprli vrata garaž.

Da bi preizkusili operativno pripravljenost enot, alarmiranje ter uporabo gasilske tehnike in opreme, so po navedbah poveljnika zaradi vremenskih nevšečnosti doslej izvedli le eno vajo. In sicer na večjem gospodarskem objektu na kmetiji Martinec v Satahovcih. V vaji so sodelovali gasilci iz domačega in okoliških društev. Razporejeni so bili po fazah gašenja, reševanja in obrambe na objektu, ki ima zaradi svojega obsega in vsebine značaj večje požarne ogroženosti. Kot še izpostavlja sogovornik, so se na omenjeni vaji operativci seznanili z uporabo in delovanjem reševalnih lestev iz višin, ki jih je zveza kupila za potrebe pri gašenju in reševanju ob morebitnih vremenskih neurjih, ki so vsako leto pogostejša. Poveljnik Franc Olaj je po opravljeni analizi dejal, da so gasilci pokazali visoko stopnjo pripravljenosti in usposobljenosti. In dodal, da so se z vajo pokazale tudi potrebe po

določeni opremi.

Ker mestna občina, tako Olaj, zaradi reke Mure spada v poplavno območje, naj bi druga vaja zajela reševanje na vodi in iz nje. Za primer visokih voda so v reševanje v prvi vrsti vključena prav društva, ki ležijo ob reki, in sicer Bakovci, Krog in Satahovci. Omenjena društva namreč razpolagajo s številno reševalno opremo, vključno s čolni gumenjaki. Vajo operativnih članov reševalcev na vodi naj bi ob ugodnih vremenskih razmerah izvedli še ta mesec, in sicer na gramoznici v Krogu.

Spomnimo še, da so številna društva minuli mesec v okviru projekta »Rešujmo skupaj« uspešno sodelovala na veliki vaji evakuacije v Gledališču Park.

»Poleg izvedenih aktivnosti v oktobru bomo v zimskih mesecih izvajali tečaje in usposabljanja v sistemu požarnega varstva ter zaščite in reševanja. In to tako na ravni mestne občine kakor celotne regije,« zaključuje.

Evakuacijsko-reševalna vaja v murskosoboškem gledališču

Geza Grabar

V okviru projekta čezmejnega sodelovanja SI-HU »Rešujmo skupaj« je v Gledališču Park konec oktobra potekala velika mednarodna vaja.

Na njej so sodelovali tudi gasilci in reševalci iz Madžarske. V petek, 26. oktobra, sta potekali kar dve vaji. Da bi obvestili in aktivirali sile za zaščito in reševanje iz sosednje Madžarske, ki so zatem sodelovale v vaji, so najprej izvedli prenos signala med Regijskim centrom za obveščanje Murska Sobota in podobnim centrom v madžarskim Szombathelyju. V vaji gašenja in reševanja, ki jo je vodil Občinski štab Civilne zaščite Mestne občine Murska Sobota, se je med predstavo zgodila nesreča, požar pa je v dvorani ujel in poškodoval nekaj učencev. Skupaj je v vaji sodelovalo okrog



130 gasilcev in reševalcev z obeh strani meje.

Poleg vodstva občinskega štaba s poveljnikom Stanislavom Wolfom, ki je tudi vodja omenje-

nega čezmejnega projekta, gasilcev operativcev iz PGD Murska Sobota, Černelavci, Rakičan in Markišavci oziroma izbranih enot občinske gasilske zveze

so bili v vajo s slovenske strani vključeni tudi ekipe Prve pomoči Civilne zaštite MO Murska Sobota in murskosoboškega območnega združenja Rdečega križa, policisti Policijske postaje Murska Sobota, občinska redarska služba in občinske uprave mestne občine, Zavod za kulturo, turizem in šport Murska Sobota, Razvojni center Murska Sobota, učenci druge devetletke in drugi. Z madžarske strani so bili v reševanje vključeni gasilci Gasilstva Szombathelyja. Kot opazovalci so bila v vajo vključena vodstva gasilskih zvez Moravske Toplice in Hodoš ter nekaterih obmejnih madžarskih gasilskih društev, ki so bili za zagotovitev obmejnega sodelovanja prav tako vključeni v projekt.

Kot še pravi Wolf, ki je v sodelovanju z odgovornimi vodil in usklajeval priprave za evakuacijo, so se za tovrstno vajo odločili zaradi dejavnikov tveganja tega objekta, saj se v zelo majhnem in zaprtem prostoru pogosto zbere zelo veliko ljudi. V gledališču se namreč hkrati znajdejo različni obiskovalci. Velika nevarnost ob tovrstnih nesrečah je tudi v tem, da sta vidnost in slišnost navzven, tudi ob nesrečah, zelo omejeni. Da bi zagotovili kar najboljšo stopnjo varnosti gledalcev v dvorani, so morali zagotoviti tehnične pogoje za preprosto in hitro evakuacijo. Zato so z vajo za pravilen odziv ob nesrečah v prvi vrsti usposobili tehnično osebje, zatem tudi gasilce in reševalce.

Sicer je bila vaja razdeljena v dva dela. Teoretični razdelitvi postopkov za izvedbo evakuacije in reševanja ob nesreči je sledil še praktični del z alarmiranjem, dejansko evakuacijo in reševanjem ujetih v objektu. Gasilci so ob uporabi osebne zaščitne opreme in izolirnih dihalnih aparatov, gasilskih vozil za gašenje, izpihovalnikov dima in sredstev za gašenje uporabili tudi gasilsko avtolestev, s katero so reševali ljudi s strehe, kamor so se zatekli pred dimom in požarom. Pripadniki enot prve pomoči so vse »ponesrečene« oskrbeli v priročnem šotoru.

Mednarodni projekt »Rešujmo skupaj« s partnerji iz Slovenije in Madžarske izvaja Mestna občina Murska Sobota. Rdeča nit

je povezovanje ljudi z obeh strani meje, zlasti ob reševanju ob nesrečah, vendar pa posega tudi na področje ekologije (stanje stoječih voda na obmejnih območjih). Njegova vrednost znaša 1,7 milijona evrov, v celoti pa se mora zaključiti do 31. marca 2015. V tem času naj bi bilo na vsaki strani meje po šest aktivnosti s področja zaštite in reševanja ter po tri s področja reševanja na vodi in iz nje. V okviru projekta naj bi med drugim murskosoboški gasilci nadomestili 33 staro gasilsko avtolestev z novo.

Osmo srečanje gasilskih veteranov in članic v Kupšincih

Geza Grabar

V murskosoboški gasilski zvezi se lahko pohvalijo z 280 članicami in 126 veterani. V duhu negovanja gasilske tradicije, na kateri sloni in se gradi tudi njena prihodnost, je Gasilska zveza Mestne občine Murska Sobota tudi letos pripravila tradicionalno letno družabno srečanje veteranov in članic.

Rdeča nit tokratnega srečanja, ki vselej poteka v drugem kraju in je njegov organizator drugo gasilsko društvo, je bilo negovanje bogate gasilske tradicije, torej spoštljiv odnos do gasilskih veteranov, nekdanjih operativnih članov te najbolj množične gasilske organizacije, ki so dopolnili 63 let. Premorejo jih domala v vseh dvanajstih gasilskih društvih v zvezi, razen na Pušči, kjer je društvo nastalo šele pred nekaj leti. Ker so pomemben steber v gasilstvu tudi članice – v Pomurju jih je četrtnina vseh v državi, od začetka veliko skrb namenjajo njim, saj zelo aktivno delujejo v gasilskih društvih Černelavci, Markišavci, Polana in Veščica. V formalnem delu programa, ki je potekal v večnamenski dvorani v prostorih nekdanje šole, ki je v procesu temeljite prenove v vaški dom, sta ob predsedniku društva gostitelja Antonu Slekovcu in Jožetu Recku, predsedniku Krajevne skupnosti Kupšinci, zbrane najprej nagovorila predse-



dnik komisije za veterane Antun Novak in članica Ingrid Lončar. 62 veteranov, 22 gasilk in številne druge goste je pozdravil tudi velik podpornik gasilcev, župan Anton Štihec. Med drugim je poudaril, da se kljub intenzivnemu krčenju sredstev proračunska postavka, namenjena gasilstvu, ne zmanjšuje. V prvi vrsti zato, ker se občinska uprava in občinski svet zavedata, kaj pomeni ob nesrečah imeti dobro opremljene in izurjene gasilce. Ob neurjih pred nekaj leti – najprej zaradi viharja in ognja ter zatem zaradi

poplav, so namreč prav gasilci odigrali nenadomestljivo zaščitno-reševalno vlogo.

Najstarejšemu gasilcu na srečanju, 86-letnemu Viktorju Karasu iz PGD Krog, so vodilni iz zveze in župan izročili posebno spominsko listino.

Pred družabnim srečanjem so sledile še šaljive športne igre v vodenju avto gume, podiranju skladovnic z žogicami za tenis, metanju gasilske vrvi v cilj ter ping-pong podiranju.

A group of elderly people, some in wheelchairs, are sitting outdoors at a cafe. In the background, a sign reads "Crescente". The scene is set on a paved area with some potted plants and a white van parked nearby.

	HORMON MOŠKIH SPOLNIH ŽLEZ	POKRAJI- NA V JV DELU SLOVENIJE	BIT JE NENOR- MALNEGA VIDEZA	POJEM, KI GA DOLOČA NOTA	IGOR BERIBAK	PODKUP- NINA, MITO INSPIRA- CIJA					KRADLJI- VEC				SADNA PIJAČA			
OD PIJAČE VZDRŽEN ČLOVEK										VRSTA LEZIŠČA					NOGO- METAŠ ARSENALA (KIERAN)	PULA NACE JUNKAR		
NEPOKRI- TOST Z BARVO										NOTARJEV URAD					JEZA S PREPIROM AVTO TEKMA, RALLY			
RAZPRTA PEST					POT, CESTA (LAT.)				PREBI- VALKA ONTARIA AGATHA CHRISTIE									
				DANIEL DEFOE REVILJA ZA RTV IN GLASBO	DANSKA		DESKA V PLOTU AMERIŠKA IGRALKA (JULIA)					PRIPADNIK GAJICE	EVGEN BERGANT TAJNO POLITIČNO DELOVANJE			ANGELINA JOLIE STOJALO S POLICAMI		
ZNAK ZODIAKA																		
OLGA KACJAN			VOZILCE NA NOŽNI POGON SIMONA RAKUŠA							BELGIJSKI KOLESAR, SV.PRVAK (PHILIPPE) ELEMENT								
MAČJA DLAKA					GIB BATA			STVARNEŽ									PLANTAŽA	MIKRO- SKOPSKO MAJHNA ZRNCNA RASTLIN
					IGRALEC ŠALJVIVH VLOG			KRAJ V GORSKEM KOTARJU										
IGRA S KARTAMI, KI IMAJO RIMSKE ŠTEVILKE						RASTLINA BAZILIKA USNJEN TRAK V HLAČAH								PRITOK ŠILKE IZ MONGO- LIJE	TAJVANSKI REŽISER LEE			
EVGEN JURIČ			PESMICA, KANCO- NETA KRAJ PRI POREČU							PESNIK GRUDEN					PRIPRAVA ZA PEKO ČEVAPČI- ČEV			
										PEVEC MOJZER								
ZADNJICA				BRIGA, SKRB			PREBIVA- LEC RTIČ								GRŠKA BOGINJA USODE BINA ŽMAVC			
				NEON			KOTOR											
ŽENSKA, KI ONANIRA									ZAŠČITNI ZID PRED PRIŠTANI- SCEM									
DIKTAT						VELIKA VALJASTA POSODA			SOK IZ POMARANČ									

Glasilo: SOBOŠKE NOVINE izdaja: MESTNI SVET ustanovitelj je Mestna občina
 MURSKA SOBOTA, Kardoševa 2, 9000 Murska Sobota
 Izdajateljski odbor: Iztok Zrinski (predsednik), Anton Štihec, Robert Celec, Goran
 Milošević, Jasmina Opec, Cvetka Škafar, Jožica Viher
 Naslovnica: Nevidni cirkus, Arhiv EPK Maribor 2012
 Odgovorna urednica: VIDA LUKAČ
 Jezikovni pregled: RAJKO MARINIČ
 Oblikovna zasnova: INQUA, d. o. o.
 Grafična priprava in tisk: TISKARNA KLAR, ANTON KLAR, s. p.
 Naklada: 7000 izvodov
 SOBOŠKE NOVINE prejemajo gospodinjstva v mestni občini 15. v mesecu, brezplačno.
 Prispevke pošljite na: urednistvo.novin@murska-sobota.si
 Telefon: 02 525 16 19

*Nagrada, ki jo poklanja Turistična agencija Klas,
je enodnevni izlet iz njihovega aktualnega kataloga po lastni izbiri.*

Žrebanje je bilo opravljeno v studiu TV IDEA - kanal 10.

REKLAMNA AGENCIJA
VIZIJA®

Karmen Klar s.p.
Generala Maistra 19
9000 Murska Sobota
Telefon (02) 535 19 82
GSM (041) 761 461
E-pošta: info@e-vizija.net
www.e-vizija.net

SAVA
HOTELS & RESORTS
TERME 3000 -
MORAVSKE TOPLICE

*Večer vrhunske kulinarike
in glasbe s pianistko*

Lucienne Lončina

*Terme 3000 in Mestna občina Murska Sobota
se bosta od letošnjega leta poslovila s posebnim klasičnim večerom
s pianistko in pevko Lucienne Lončina.*

*Skozi dogodek, ki se bo odvijal
1. decembra 2012, ob 20.00 uri, v restavraciji Ajda v Termah 3000,
bodo spremljala vrhunska kulinarična doživetja in izbrana vina.*

**Podarite svojim najdražjim, svojim sodelavcem ali svojim
poslovnim partnerjem edinstveno doživetje z dobrodelno noto.**

Del sredstev, ki jih bomo zbrali z vstopnino,
bomo namenili v dobrodelne namene za boljše
življenske pogoje bolnega najstnika

Vstopnina: **30 eur**
zajema kulinarično doživetje in izbrana vina

V vrednosti ponudbe je zajeta vinska spremljava.
Cene so podane z DDV-jem.

Mestna občina
MURSKA SOBOTA



Informacije in rezervacije izbranega menija:

**najkasneje do 22.11.2012, na telefon 051 677 780
ali po e-pošti: gabriela.feher@terme3000.si**



MARIBOR2012

Evropska prestolnica kulture
partnersko mesto **Murska Sobota**

PRIREDITVE IN KONCERTI

petek, 16.11.2012 dopoldne	EPK 2012: lutkovna predstava GREGORJEVO ČUDEŽNO ZDRAVILO gledališko-lutkovni abonma	Gledališče Park Murska Sobota
petek, 16.11.2012 ob 19.00	večer romske glasbe DRUGAČNOST NAS ZDRUŽUJE Romani Union Murska Sobota	Gledališče Park. Murska Sobota
petek, 16.11.2012 ob 20.00	Koncert WILL BERNARD TRIO	Klub Pac Murska Sobota
sobota, 17.11.2012 ob 21.00	Koncert JELENA ROZGA	Kegl city BTC Murska Sobota
ponedeljek, 19.11.2012 dopoldan in ob 17.00	EPK 2012: Lutkovna predstava Svetlane Makarovič: RDEČA KAPICA lutkovni abonma in izven	Gledališče Park Murska Sobota
torek, 20.11.2012 dopoldan	EPK 2012: Lutkovna predstava Svetlane Makarovič: RDEČA KAPICA lutkovni abonma	Gledališče Park Murska Sobota
sreda, 21.11.2012 dopoldne in ob 18.00	baletna predstava CIRKUS IN TE VIDIM Glasbena šola Murska Sobota	Gledališče Park Murska Sobota
četrtek, 22.11.2012 ob 19.00	ljubiteljska gledališka predstava KD Pekre Tone Partljič: GOSPA POSLANČEVA	Grajska dvorana Murska Sobota
četrtek, 29.11.2012 ob 19.00	Koncert CARMINA SLOVENICA: PERSPEKTIVA VZHOD glasbeni abonma in izven	Gledališče Park Murska Sobota
petek, 30.11.2012 ob 19.00	letni koncert PREKMURSKA GODBA BAKOVCI	Športna dvorana Ekonomske šole Murska Sobota
nedelja, 2. 12. 2012 ob 18. uri	Tradicionalni dobrodelni božično-novoletni koncert Lions kluba Murska Sobota (slovenski tenorist TIM RIBIČ , japonski pianist HIDEJUKI SUZUKI , vokalna skupina AETERNUM)	Evangelikiška cerkev v Murski Soboti
torek, 4.12.2012 ob 18.00	EPK 2012: gledališka predstava Miroslav Krleža: GLEMLAJEVI abonma drama/komedija	Gledališče Park Murska Sobota
sreda, 5. 12. 2012 ob 16. uri	EPK 2012: RUSKI ANIMIRANI FILM	Gledališče Park Murska Sobota
četrtek, 6.12.2012 dopoldan	EPK 2012: lutkovna predstava BUTALCI gledališko-lutkovni abonma	Gledališče Park Murska Sobota
petek, 7.12.2012 dopoldan	EPK 2012: lutkovna predstava BUTALCI gledališko-lutkovni abonma	Gledališče Park Murska Sobota
sobota, 8. 12. 2012 ob 18. uri	Foto in video projekcija: BAHAMI IN FLORIDA	Party Max Murska Sobota
sobota, 8. 12. 2012 ob 19. uri	Koncert ORKESTER SLOVENSKE VOJSKE , tradicionalni božično-novoletni koncert za pripadnike Slovenske vojske in izven	Gledališče Park Murska sobota
ponedeljek, 10. 12. 2012 dopoldan	EPK 2012: Siti Teater ODSPEJSANI	Gledališče Park Murska Sobota
torek, 11. 12. 2012 ob 19. uri	PRAVLJIČNI VEČER ZA ODRASLE 2012	Pokrajinska in študijska knjižnica Murska Sobota
četrtek, 13.12.2012 ob 19.00	EPK 2012: gledališka predstava ALDO IN MICIKA za abonma komedija in izven	Gledališče Park Murska Sobota
sobota, 15. 12. 2012 ob 18.00	Glasbeno-gledališka predstava učiteljev in učencev OŠ IV Murska Sobota KAKO JE GRINCH UKRADEL BOŽIČ – dobrodelna prireditev Podarimo srečo	Gledališče Park Murska Sobota

RAZSTAVE

otvoritev razstave:	Letna fotografska razstava	Pokrajinska in študijska knjižnica Murska Sobota
ponedeljek, 19.11.2012 ob 18.00	KD FOTOKLUB MURSKA SOBOTA	
na ogled do 9.1.2013	EPK 2012: razstava FROM PAGE TO SPACE/OD STRANI DO PROSTORA	Galerija Murska Sobota
na ogled do 31.3.2013	EPK 2012: razstava ZAKRITO/ODKRITO	Pomurski muzej Murska Sobota
na ogled do konca leta 2012	EPK 2012: MURA ODPRTA ULIČNA RAZSTAVA	v centru mesta Murska Sobota
odkritje spomenika:	EPK 2012 Odkritje spomenika: ERATO MUZA LJUBEZENSKIE IN EROTIČNE POEZIJE Akademске kiparke IRENE BRUNEC-TÉBI	Trg kulture Murska Sobota
petek, 16.11.2012 ob 16.00		

SEMINARJI, POSVETI, DELAVNICE, IZOBRAŽEVANJA

četrtek, 15.11.2012 ob 10.00	Seminar: VARSTVO OSEBNIH PODATKOV S POUČENOM NA VARSTVO OSEBNIH PODATKOV V DELOVNEM RAZMERJU	RIS Dvorec Rakičan
četrtek, 22.11. 2012 ob 9.00	Seminar: UPRAVLJANJE POSLOVNE IN ZDRAVSTVENE DOKUMENTACIJE ZDRAVSTVENIM ZAVODOM	RIS Dvorec Rakičan
četrtek, 29.11.2012 ob 10.00	Seminar: VARSTVO OSEBNIH PODATKOV S POUČENOM NA VARSTVO OSEBNIH PODATKOV PACIENTOV	RIS Dvorec Rakičan
četrtek, 29. 11. 2012 ob 17.00	Predavanje: SVETLOBNO ONESNAŽEVANJE	Pokrajinska in študijska knjižnica Murska Sobota

Za objavo dogodkov se obrnite na TIC Murska Sobota, tel: 02/534 11 30, e-pošta: tic.sobota@siol.net